

6) Sūrat Al-'An`ām

سُورَةُ الْأَنْعَامِ 6)

| | |
|--|---|
| <p>006-001 Al-Ĥamdu Lillahi Al-Ladhī Khalāqa As-Samāwāti Wa Al-'Arḍa Wa Ja`ala Aẓ-Ẓulumāti Wa An-Nūra Thumma Al-Ladhīna Kafarū Birabbihim Ya`dilūna</p> | <p>لَحْمُدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَجَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ ثُمَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ</p> |
| <p>006-002 Huwa Al-Ladhī Khalāqakum Min Ṭīnin Thumma Qaḍá 'Ajalāan Wa 'Ajalun Musammāan `Indahu Thumma 'Antum Tamtarūna</p> | <p>هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَىٰ أَجَلًا وَأَجَلٌ مُّسَمًّى عِنْدَهُ ثُمَّ أَنْتُمْ تَمْتَرُونَ</p> |
| <p>006-003 Wa Huwa Al-Lahu Fī As- Samāwāti Wa Fī Al-'Arḍi Ya`lamu Sirrakum Wa Jahrakum Wa Ya`lamu Mā Taksibūna</p> | <p>وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَاوَاتِ وَفِي الْأَرْضِ يَعْلَمُ سِرَّكُمْ وَجَهْرَكُمْ وَيَعْلَمُ مَا تَكْسِبُونَ</p> |
| <p>006-004 Wa Mā Ta'tīhim Min 'Āyatin Min 'Āyāti Rabbihim 'Illā Kānū `Anhā Mu`riḍīna</p> | <p>وَمَا تَأْتِيهِمْ مِنْ آيَةٍ مِنْ آيَاتِ رَبِّهِمْ إِلَّا كَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ</p> |
| <p>006-005 Faqad Kaḥdhabū Bil-Ĥaqqi Lammā Jā'ahum Fasawfa Ya'tīhim 'Anbā'u Mā Kānū Bihi Yastahzi'ūn</p> | <p>فَقَدْ كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ فَسَوْفَ يَأْتِيهِمْ أَنْبَاءُ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِئُونَ</p> |
| <p>006-006 'Alam Yaraw Kam 'Ahlaknā Min Qablihim Min Qarnin Makkannāhum Fī Al-'Arḍi Mā Lam Numakkin Lakum Wa 'Arsalnā As- Samā'a `Alayhim Midrārāan Wa Ja`alnā Al-'Anhāra Tajrī Min Taḥtihim Fa'ahlaknāhum Bidhunūbihim Wa 'Ansha'nā Min Ba`dihim Qarnān 'Ākharīna</p> | <p>أَلَمْ يَرَوْا كَمْ أَهْلَكْنَا مِنْ قَبْلِهِمْ مِنْ قَرْنٍ مَكَانَهُمْ فِي الْأَرْضِ مَا لَمْ نُمْكِنْ لَكُمْ وَأَرْسَلْنَا السَّمَاءَ عَلَيْهِمْ مِدْرَارًا وَجَعَلْنَا الْأَنْهَارَ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمْ فَآهْلَكْنَاهُمْ بِذُنُوبِهِمْ وَأَنْشَأْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ قَرْنًا آخَرِينَ</p> |
| <p>006-007 Wa Law Nazzalnā `Alayka Kitābāan Fī Qirṭāsīn Falamasūhu Bī'aydīhim Laqāla Al-Ladhīna Kafarū 'In Hādhā 'Illā Sihrun Mubīnun</p> | <p>وَلَوْ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ كِتَابًا فِي قِرْطَاسٍ فَلَمَسُوهُ بِأَيْدِيهِمْ لَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ</p> |
| <p>006-008 Wa Qālū Lawlā 'Unzila `Alayhi Malakun Wa Law 'Anzalnā Malakāan Laquḍiya Al-'Amru</p> | <p>وَقَالُوا لَوْلَا أُنزِلَ عَلَيْهِ مَلَكٌ أَنْزَلْنَا مَلَكَاً لَقُضِيَ الْأَمْرُ ثُمَّ لَا</p> |

| | |
|--|---|
| Thumma Lā Yunzarūna | يُنظَرُونَ |
| 006-009 Wa Law Ja`alnāhu Malakāan Laja`alnāhu Rajulāan Wa Lalabasnā `Alayhim Mā Yalbisūna | وَلَوْ جَعَلْنَاهُ ۙ ۙ مَلَكًا ۙ لَجَعَلْنَاهُ ۙ ۙ رَجُلًا ۙ وَلَلْبَسْنَا عَلَيْهِمْ مَا يَلْبِسُونَ |
| 006-010 Wa Laqadi Astuhzi'a Birusulin Min Qabluka Fahāqa Bial-Ladhīna Sakhirū Minhum Mā Kānū Bihi Yastahzi'ūn | وَلَقَدْ اسْتَهْزَيْتَ بِرُسُلٍ ۖ مِنْ قَبْلِكَ فَحَاقَ بِالَّذِينَ سَخَّرُوا مِنْهُمْ مَا كَانُوا بِهِ ۖ ۖ يَسْتَهْزِئُونَ |
| 006-011 Qul Sīrū Fī Al-'Arđi Thumma Anzurū Kayfa Kāna `Aqibatu Al-Mukadhhibīna | قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ ثُمَّ انظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ |
| 006-012 Qul Liman Mā Fī As-Samāwāti Wa Al-'Arđi Qul Lillahi Kataba `Alá Nafsihi Ar-Rahmata Layajma`annakum 'Ilá Yawmi Al-Qiyāmati Lā Rayba Fīhi Al-Ladhīna Khasirū 'Anfusahum Fahum Lā Yu'uminūna | قُلْ لِمَنْ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ قُلْ لِلَّهِ كُنْتُ عَلَىٰ نَفْسِهِ الرَّحْمَةَ لِيَجْمَعَنَّكُمْ إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا رَيْبَ فِيهِ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ |
| 006-013 Wa Lahu Mā Sakana Fī Al-Layli Wa An-Nahāri Wa Huwa As-Samī`u Al-'Alīmu | وَلَهُ ۙ ۙ مَا سَكَنَ فِي اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ |
| 006-014 Qul 'Aghayra Al-Lahi 'Attakhidhu Walīyāan Fāṭiri As-Samāwāti Wa Al-'Arđi Wa Huwa Yuṭ`imu Wa Lā Yuṭ`amu Qul 'Innī 'Umirtu 'An 'Akūna 'Awwala Man 'Aslama Wa Lā Takūnanna Mina Al-Mushrikīna | قُلْ أَعْتَرِ اللَّهَ اتَّخَذُ وَلِيًّا ۖ فَاطِرَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ يُطْعَمُ وَلَا يُطْعَمُ قُلْ إِنِّي أُمِرْتُ أَنْ أَكُونَ أَوَّلَ مَنْ أَسْلَمَ وَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ |
| 006-015 Qul 'Innī 'Akhāfu 'In `Aṣaytu Rabbī `Adhāba Yawmin `Aẓīmin | قُلْ إِنِّي أَخَافُ إِنْ عَصَيْتُ رَبِّي عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ۖ |
| 006-016 Man Yuṣraf`Anhu Yawma'idhin Faqad Rahimahu Wa Dhalika Al-Fawzu Al-Mubīnu | مَنْ يُصْرَفْ عَنْهُ يَوْمَئِذٍ ۖ فَقَدْ رَحِمَهُ ۙ ۙ وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْمُبِينُ |
| 006-017 Wa 'In Yamsaska Al-Lahu Bidurrin Falā Kāshifa Lahu 'Illā Huwa | وَإِنْ يَمَسُّكَ اللَّهُ بِضُرٍّ ۖ فَلَا كَاشِفَ |

| | |
|--|--|
| <p>Wa 'In Yamsaska Bikhayrin Fahuwa `Alá Kulli Shay'in Qadīrun</p> | <p>إِلَّا هُوَ وَإِنَّ يَمْسَسُكَ بِخَيْرٍ ۖ فَهُوَ ۞ لَهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۖ</p> |
| <p>006-018 Wa Huwa Al-Qāhiru Fawqa `Ibādihī Wa Huwa Al-Ĥakīmu Al- Khabīru</p> | <p>وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ ۖ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ</p> |
| <p>006-019 Qul 'Ayyu Shay'in 'Akbaru Shahādatan Quli Al-Lahu Shahīdun Baynī Wa Baynakum Wa 'Ūhiya 'Ilayya Hādhā Al-Qur'ānu Li'ndhirakum Bihi Wa Mañ Balagha 'A'innakum Latash/hadūna 'Anna Ma`a Al-Lahi 'Ālihatan 'Ukhrá Qul Lā 'Ash/hadu Qul 'Innamā Huwa 'Ilahun Wāhidun Wa 'Innanī Barī'un Mimmā Tushrikūna</p> | <p>قُلْ أَيُّ شَيْءٍ أَكْبَرُ شَهَادَةً ۗ قُلْ اللَّهُ شَهِيدٌ ۖ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَأُوحِيَ إِلَيَّ هَذَا الْقُرْآنُ لِأُنذِرَكُمْ بِهِ ۖ وَمَنْ بَلَغَ أَتَيْكُمْ لَتَشْهَدُونَ أَنَّ مَعَ اللَّهِ إِلَهَةً أُخْرَى قُلْ لَا أَشْهَدُ قُلْ إِنَّمَا هُوَ إِلَهُ ۖ ۖ وَاحِدٌ ۖ وَإِنِّي بَرِيءٌ ۖ مِمَّا تُشْرِكُونَ</p> |
| <p>006-020 Al-Ladhīna 'Ātaynāhumu Al- Kitāba Ya`rifūnahu Kamā Ya`rifūna 'Abnā'ahumu Al-Ladhīna Khasirū 'Anfusahum Fahum Lā Yu'uminūna</p> | <p>الَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ يَعْرِفُونَهُ ۖ كَمَا يَعْرِفُونَ أَبْنَاءَهُمْ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ</p> |
| <p>006-021 Wa Man 'Ažlamu Mimmāni Aftará `Alá Al-Lahi Kadhibāan 'Aw Kadhhaba Bi'āyātihi 'Innahu Lā Yuflihu Až-Žālimūna</p> | <p>وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ إِنَّهُ لَا يَفْلِحُ الظَّالِمُونَ ۖ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ</p> |
| <p>006-022 Wa Yawma Naḥshuruhum Jamī`āan Thumma Naqūlu Lilladhīna 'Ashrakū 'Ayna Shurakā'uukumu Al- Ladhīna Kuntum Taz`umūna</p> | <p>وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ۖ ثُمَّ نَقُولُ لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا آيِنَ شُرَكَائِكُمُ الَّذِينَ كُنتُمْ تَزْعُمُونَ</p> |
| <p>006-023 Thumma Lam Takun Fitnatuhum 'Illā 'An Qālū Wa Al-Lahi Rabbīnā Mā Kunnā Mushrikīna</p> | <p>ثُمَّ لَمْ تَكُنْ فِتْنَتُهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا وَاللَّهِ رَبَّنَا مَا كُنَّا مُشْرِكِينَ</p> |
| <p>006-024 Anžur Kayfa Kadhabū `Alá 'Anfusihim Wa Đalla `Anhum Mā Kānū Yaftarūna</p> | <p>انظُرْ كَيْفَ كَذَبُوا عَلَى أَنفُسِهِمْ وَضَلَّ عَنَّهُمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ</p> |
| <p>006-025 Wa Minhum Man Yastami`u 'Ilayka Wa Ja`alnā `Alá Qulūbihim 'Akinntan 'An Yafqahūhu Wa Fī</p> | <p>وَمِنْهُمْ مَنْ يَسْتَمِعُ إِلَيْكَ وَجَعَلْنَا عَلَى قُلُوبِهِمْ أَكِنَّةً أَنْ يَفْقَهُوهُ ۖ وَفِي آذَانِهِمْ</p> |

| | |
|--|--|
| <p>'Ādhānihim Waqrāan Wa 'In Yaraw Kulla 'Āyatīn Lā Yu'uminū Bihā Ḥattā 'Idhā Jā'uka Yujādilūnaka Yaqūlu Al- Ladhīna Kafarū 'In Hādhā 'Illā 'Asāṭiru Al-'Awwalīna</p> | <p>وَقَرَأَ ۖ وَإِنْ يَرَوْا كَلَّ آيَةٍ ۖ لَا يُؤْمِنُوا بِهَا حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوكَ يُجَادِلُونَكَ يَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هَذَا إِلَّا أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ</p> |
| <p>006-026 Wa Hum Yanhawna `Anhu Wa Yan'awna `Anhu Wa 'In Yuhlikūna 'Illā 'Anfusahum Wa Mā Yash`urūna</p> | <p>وَهُمْ يَنْهَوْنَ عَنْهُ وَيَنْأَوْنَ عَنْهُ وَإِنْ يُهْلِكُونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ وَمَا يَشْعُرُونَ</p> |
| <p>006-027 Wa Law Tarā 'Idh Wuqifū `Alā An-Nāri Faqālū Yā Laytanā Nuraddu Wa Lā Nukadhdhiba Bi'āyāti Rabbīnā Wa Nakūna Mina Al- Mu'uminīna</p> | <p>وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ وَقَفُوا عَلَى النَّارِ فَقَالُوا يَا لَيْتَنَا نُرَدُّ وَلَا نُكَذِّبُ بآيَاتِ رَبِّنَا وَنَكُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ</p> |
| <p>006-028 Bal Badā Lahum Mā Kānū Yukhfūna Min Qablu Wa Law Ruddū La`ādū Limā Nuhū `Anhu Wa 'Innahum Lakādhibūna</p> | <p>بَلْ بَدَا لَهُمْ مَا كَانُوا يُخْفُونَ مِنْ قَبْلُ وَلَوْ رُدُّوا لَعَادُوا لِمَا نُهُوا عَنْهُ وَإِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ</p> |
| <p>006-029 Wa Qālū 'In Hiya 'Illā Ḥayātunā Ad-Dunyā Wa Mā Nahnu Bimab`ūthīna</p> | <p>وَقَالُوا إِنْ هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا الدُّنْيَا وَمَا نَحْنُ بِمَبْعُوثِينَ</p> |
| <p>006-030 Wa Law Tarā 'Idh Wuqifū `Alā Rabbihim Qāla 'Alaysa Hādhā Bil-Ḥāqqi Qālū Balā Wa Rabbīnā Qāla Fadhūqū Al-'Adhāba Bimā Kuntum Takfurūna</p> | <p>وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ وَقَفُوا عَلَىٰ رَبِّهِمْ قَالَ أَلَيْسَ هَذَا بِالْحَقِّ قَالُوا بَلَىٰ وَرَبِّنَا قَالَ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ</p> |
| <p>006-031 Qad Khasira Al-Ladhīna Kadhdhabū Biliqā'i Al-Lahi Ḥattā 'Idhā Jā'at/humu As-Sā`atu Baghtatan Qālū Yā Ḥasratānā `Alā Mā Farraṭnā Fīhā Wa Hum Yaḥmilūna 'Awzārahum `Alā Žuhūrihim 'Alā Sā'a Mā Yazirūna</p> | <p>قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِلِقَاءِ اللَّهِ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَتْهُمْ السَّاعَةُ بَغْتَةً ۖ قَالُوا يَا حَسْرَتَنَا عَلَىٰ مَا فَرَّطْنَا فِيهَا وَهُمْ يَحْمِلُونَ أَوْزَارَهُمْ عَلَىٰ ظُهُورِهِمْ إِلَّا سَاءَ مَا يَزِرُونَ</p> |
| <p>006-032 Wa Mā Al-Ḥayāatu Ad- Dunyā 'Illā La`ibun Wa Lahwun Wa Lalddāru Al-'Ākhiratu Khayrun Lilladhīna Yattaqūna 'Afalā Ta`qilūna</p> | <p>وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَعِبٌ ۖ وَلَهُوَ ۖ وَاللَّذَارُ الْآخِرَةُ خَيْرٌ ۖ لِلَّذِينَ يَتَّقُونَ أَفَلَا تَعْقِلُونَ</p> |

| | |
|--|--|
| <p>006-033 Qad Na`lamu 'Innahu Layahzunuka Al-Ladhī Yaqūlūna Fa'innahum Lā Yukadhhibūnaka Wa Lakinna Až-Žālimīna Bi'āyāti Al-Lahi Yajhādūna</p> | <p>قَدْ نَعْلَمُ إِنَّهُ لِيَحْزُنُكَ الَّذِي يَقُولُونَ فَإِنَّهُمْ لَا يُكَذِّبُونَكَ وَلَكِنَّ الظَّالِمِينَ بِآيَاتِ اللَّهِ يَجْحَدُونَ</p> |
| <p>006-034 Wa Laqad Kudhhibat Rusulun Min Qablīka Faṣabarū `Alā Mā Kudhhibū Wa 'Ūdhū Ḥattā 'Atāhum Naṣrunā Wa Lā Mubaddila Likalimāti Al-Lahi Wa Laqad Jā'aka Min Naba'i Al-Mursalīna</p> | <p>وَلَقَدْ كُذِّبَتْ رُسُلٌ مِنْ قَبْلِكَ فَصَبَرُوا عَلَى مَا كُذِّبُوا وَأَوْدُوا حَتَّىٰ أَتَاهُمْ نَصْرُنَا وَلَا مُبَدَّلَ لِكَلِمَاتِ اللَّهِ وَلَقَدْ جَاءَكَ مِنْ نَبَأِ الْمُرْسَلِينَ</p> |
| <p>006-035 Wa 'In Kāna Kabura `Alayka 'T'rāduhum Fa'ini Astaṭa`ta 'An Tabtaghiya Nafaqān Fī Al-'Arđi 'Aw Sullamāan Fī As-Samā'i Fata'tiyahum Bi'āyatin Wa Law Shā'a Al-Lahu Lajama`ahum `Alā Al-Hudá Falā Takūnanna Mina Al-Jāhilīna</p> | <p>وَإِنْ كَانَ كَبُرَ عَلَيْكَ إِعْرَاضُهُمْ فَإِنِ اسْتَطَعْتَ أَنْ تَبْتَغِيَ نَفَقًا فِي الْأَرْضِ أَوْ سُلَّمًا فِي السَّمَاءِ فَتَأْتِيَهُمْ بِآيَةٍ ۖ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَمَعَهُمْ عَلَى الْهُدَىٰ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْجَاهِلِينَ</p> |
| <p>006-036 'Innamā Yastajību Al-Ladhīna Yasma`ūna Wa Al-Mawtá Yab`athuhumu Al-Lahu Thumma 'Ilayhi Yurja`ūna</p> | <p>إِنَّمَا يَسْتَجِيبُ الَّذِينَ يَسْمَعُونَ وَالْمَوْتَىٰ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ ثُمَّ إِلَيْهِ يُرْجَعُونَ</p> |
| <p>006-037 Wa Qālū Lawlā Nuzzila `Alayhi 'Āyatun Min Rabbihi Qul 'Inna Al-Laha Qādirun `Alá 'An Yunazzila 'Āyatan Wa Lakinna 'Aktharahum Lā Ya`lamūna</p> | <p>وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِنْ رَبِّهِ ۖ قُلْ إِنَّ اللَّهَ قَادِرٌ عَلَىٰ أَنْ يُنَزِّلَ آيَةً ۖ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ</p> |
| <p>006-038 Wa Mā Min Dābbatin Fī Al-'Arđi Wa Lā Ṭā'irin Yaṭīru Bijanāḥayhi 'Illā 'Umamun 'Amthālukum Mā Farratnā Fī Al-Kitābi Min Shay'in Thumma 'Ilá Rabbihim Yuhsharūna</p> | <p>وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا طَائِرٍ ۖ يَطِيرُ بِجَنَاحَيْهِ إِلَّا أُمَّمٌ أُمَّتُكُمْ مِمَّا فَرَطْنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ ۖ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ يُحْشَرُونَ</p> |
| <p>006-039 Wa Al-Ladhīna Kadhhabū Bi'āyatīnā Ṣummun Wa Bukmun Fī Až-Žulumāti Man Yasha'i Al-Lahu Yudlilhu Wa Man Yasha' Yaj`alhu `Alá Ṣirāṭin Mustaqīmin</p> | <p>وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا صُمٌّ ۖ وَبُكْمٌ ۖ فِي الظُّلُمَاتِ مَنْ يَشَأِ اللَّهُ يُضِلَّهُ وَمَنْ يَشَأِ يُجْعَلُهُ عَلَىٰ صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۖ</p> |

| | |
|---|--|
| <p>006-040 Qul 'Ara'aytakum 'In 'Atākum `Adhābu Al-Lahi 'Aw 'Atatkumu As- Sā'atu 'Aghayra Al-Lahi Tad`ūna 'In Kuntum Ṣādiqīna</p> | <p>قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ أَوْ أَتَتْكُمْ السَّاعَةُ أَغَيْرَ اللَّهِ تَدْعُونَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ</p> |
| <p>006-041 Bal 'Īyāhu Tad`ūna Fayakshifu Mā Tad`ūna 'Ilayhi 'In Shā'a Wa Tansawna Mā Tushrikūna</p> | <p>بَلْ إِيَّاهُ ۖ تَدْعُونَ فَيَكْشِفُ مَا تَدْعُونَ إِلَيْهِ إِنْ شَاءَ وَتَنْسَوْنَ مَا تُشْرِكُونَ</p> |
| <p>006-042 Wa Laqad 'Arsalnā 'Ilā 'Umamin Min Qablīka Fa'akhadhnāhum Bil-Ba'sā'i Wa Ad- Ḍarrā'i La'allahum Yataḍarra`ūna</p> | <p>وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ أُمَمٍ مِّنْ قَبْلِكَ فَأَخَذْنَا هُمْ بِالْبَأْسَاءِ وَالضَّرَّاءِ لَعَلَّهُمْ يَتَضَرَّرُونَ</p> |
| <p>006-043 Falawlā 'Idh Jā'ahum Ba'sunā Taḍarra`ū Wa Lakin Qasat Qulūbuhum Wa Zayyana Lahumu Ash-Shayṭānu Mā Kānū Ya`malūn</p> | <p>فَلَوْلَا إِذْ جَاءَهُمْ بَأْسُنَا تَضَرَّعُوا وَلَكِنْ قَسَتْ قُلُوبُهُمْ وَزَيَّنَ لَهُمُ الشَّيْطَانُ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ</p> |
| <p>006-044 Falammā Nasū Mā Dhukkirū Bihi Fatahnā `Alayhim 'Abwāba Kulli Shay'in Ĥattā 'Idhā Fariḥū Bimā 'Uṭū 'Akhadhnāhum Baghtatan Fa'idhā Hum Mublisūna</p> | <p>فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ ۖ فَتَحْنَا عَلَيْهِمْ أَبْوَابَ كُلِّ شَيْءٍ حَتَّىٰ إِذَا فَرِحُوا بِمَا أُوتُوا أَخَذْنَاهُمْ بَغْتَةً ۖ فَإِذَا هُمْ مُبْلِسُونَ</p> |
| <p>006-045 Faqūṭi`a Dābiru Al-Qawmi Al-Ladhīna Žalamū Wa Al-Ĥamdu Lillahi Rabbi Al-`Ālamīna</p> | <p>فَقَطَّعَ دَابِرُ الْقَوْمِ الَّذِينَ ظَلَمُوا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ</p> |
| <p>006-046 Qul 'Ara'aytum 'In 'Akhadha Al-Lahu Sam`akum Wa 'Abṣārakum Wa Khatama `Alā Qulūbikum Man 'Ilahun Ghayru Al-Lahi Ya'tikum Bihi Anḡur Kayfa Nuṣarrifu Al-'Āyāti Thumma Hum Yaṣḍifūna</p> | <p>قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَخَذَ اللَّهُ سَمْعَكُمْ وَأَبْصَارَكُمْ وَخَتَمَ عَلَىٰ قُلُوبِكُمْ مَنْ إِلَهُ ۗ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيكُمْ بِهِ انْظُرْ كَيْفَ نَصَرَفُ الْآيَاتِ ثُمَّ هُمْ يَصْذِفُونَ</p> |
| <p>006-047 Qul 'Ara'aytakum 'In 'Atākum `Adhābu Al-Lahi Baghtatan 'Aw Jahratan Hal Yuhlaku 'Illā Al-Qawmu Až-Žālimūna</p> | <p>قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ بَغْتَةً أَوْ جَهْرَةً هَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمَ الظَّالِمُونَ</p> |
| <p>006-048 Wa Mā Nursilu Al-Mursalīna 'Illā Mubashshirīna Wa Mundhirīna Faman 'Āmana Wa 'Aṣḡlaḡa Falā</p> | <p>وَمَا نُرْسِلُ الْمُرْسَلِينَ إِلَّا مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ فَمَنْ آمَنَ وَأَصْلَحَ فَلَا خَوْفٌ</p> |

| | |
|---|--|
| <p>Khawfun `Alayhim Wa Lā Hum Yahzanūna</p> | <p>عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ</p> |
| <p>006-049 Wa Al-Ladhīna Kadhdhabū Bi'āyātina Yamassuhumu Al-'Adhābu Bimā Kānū Yafsuqūna</p> | <p>وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا يَمَسُّهُمُ الْعَذَابُ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ</p> |
| <p>006-050 Qul Lā 'Aqūlu Lakum `Indī Khazā'inu Al-Lahi Wa Lā 'A`lamu Al- Ghayba Wa Lā 'Aqūlu Lakum 'Innī Malakun 'In 'Attabi`u 'Illā Mā Yūhā 'Ilayya Qul Hal Yastawī Al-'A`mā Wa Al-Baṣīru 'Afalā Tattakfūn</p> | <p>قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ لَكُمْ إِنِّي مَلَكٌ إِنْ أَتَيْتُمْ إِلَّا مَا يُوحَىٰ إِلَيَّ قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ أَفَلَا تَتَفَكَّرُونَ</p> |
| <p>006-051 Wa 'Andhir Bihi Al-Ladhīna Yakhāfūna 'An Yuhsharū 'Ilā Rabbihim Laysa Lahum Min Dūnihi Wa Līyun Wa Lā Shafī`un La`allahum Yattaqūna</p> | <p>وَأَنْذِرْ بِهِ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنْ يُحْشَرُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ أَلَيْسَ لَهُمْ مِنْ دُونِهِ ۖ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ ۗ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ</p> |
| <p>006-052 Wa Lā Taṭrudi Al-Ladhīna Yadūna Rabbahum Bil-Ghadāati Wa Al-'Ashīyi Yuridūna Wajhahu Mā `Alayka Min Ḥisābihim Min Shay'in Wa Mā Min Ḥisābika `Alayhim Min Shay'in Fataṭrudahum Fatakūna Mina Aẓ-Ẓālimīna</p> | <p>وَلَا تَطْرُدِ الَّذِينَ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ بِالْغَدَاةِ وَ الْعَشِيِّ يُرِيدُونَ وَجْهَهُ ۗ مَا عَلَيْكَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ ۖ وَمَا مِنْ حِسَابِكَ عَلَيْهِمْ مِنْ شَيْءٍ ۖ فَتَطْرُدَهُمْ فَتَكُونُ مِنَ الظَّالِمِينَ</p> |
| <p>006-053 Wa Kadhalika Fatannā Ba`dahum Biba`din Liyaqūlū 'Ahā'uulā' Manna Al-Lahu `Alayhim Min Bayninā `Alaysa Al-Lahu Bi'a`lama Bish-Shākiriina</p> | <p>وَكَذَلِكَ فَتَنَّا بَعْضَهُمْ بِبَعْضٍ ۖ لِيَقُولُوا أَهَآؤُلَآءِ مَنَّ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنْ بَيْنِنَا أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَعْلَمَ بِالشَّاكِرِينَ</p> |
| <p>006-054 Wa 'Idhā Jā'aka Al-Ladhīna Yu'uminūna Bi'āyātina Faqul Salāmun `Alaykum Kataba Rabbukum `Alā Nafsihi Ar-Rahmata 'Annahu Man `Amila Minkum Sū'āan Bijahālatin Thumma Tāba Min Ba`dihi Wa 'Aṣlahā Fa'annahu Ghafūrun Rahīmun</p> | <p>وَإِذَا جَاءَكَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِنَا فَقُلْ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ كَتَبَ رَبُّكُمْ عَلَىٰ نَفْسِهِ الرَّحْمَةَ أَنَّهُ ۗ مَنْ عَمِلَ مِنْكُمْ سُوءًا ۖ بَجَاهِلَةٍ ۖ ثُمَّ تَابَ مِنْ بَعْدِهِ ۖ وَأَصْلَحَ فَأَنَّهُ ۗ غُفُورٌ رَحِيمٌ ۗ</p> |
| <p>006-055 Wa Kadhalika Nufaṣṣilu Al-</p> | <p>وَكَذَلِكَ نُفَصِّلُ الْآيَاتِ لِمَنْ يَشَاءُ</p> |

| | |
|--|--|
| 'Āyāti Wa Litastabīna Sabīlu Al-Mujrimīna | الْمُجْرِمِينَ |
| 006-056 Qul 'Innī Nuhītu 'An 'A`buda Al-Ladhīna Tad`ūna Min Dūni Al-Lahi Qul Lā 'Attabi`u 'Ahwā`akum Qad Đalaltu 'Idhāan Wa Mā 'Anā Mina Al-Muhtadīna | قُلْ إِنِّي نُهَيْتُ أَنْ أَعْبُدَ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ قُلْ لَا أَتَّبِعُ أَهْوَاءَكُمْ قَدْ ضَلَلْتُ إِذَا ۖ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُهْتَدِينَ |
| 006-057 Qul 'Innī `Alā Bayyinatīn Min Rabbī Wa Kadhdhabtum Bihi Mā `Indī Mā Tasta`jilūna Bihi 'Ini Al-Ĥukmu 'Illā Lillahi Yaquṣṣu Al-Ĥaqqa Wa Huwa Khayru Al-Fāsilīna | قُلْ إِنِّي عَلَىٰ بَيِّنَةٍ ۖ مِنْ رَبِّي وَكَذَّبْتُمْ ۖ بِهِ ۖ مَا عِنْدِي مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ ۖ إِنْ الْحُكْمُ إِلَّا لِلَّهِ يَقْضِ الْحَقُّ وَهُوَ خَيْرُ الْفَاصِلِينَ |
| 006-058 Qul Law 'Anna `Indī Mā Tasta`jilūna Bihi Laquđiya Al-'Amru Baynī Wa Baynakum Wa Allāhu 'A`lamu Biž-Zālimīna | قُلْ لَوْ أَنَّ عِنْدِي مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ ۖ لَفُضِي الْأَمْرُ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِالظَّالِمِينَ |
| 006-059 Wa `Indahu Mafātiĥu Al-Ghaybi Lā Ya`lamuhā 'Illā Huwa Wa Ya`lamu Mā Fī Al-Barri Wa Al-Baĥri Wa Mā Tasquṭu Min Waraqatin 'Illā Ya`lamuhā Wa Lā Ĥabbatin Fī Žulumāti Al-'Arđi Wa Lā Raṭbin Wa Lā Yā Bisin 'Illā Fī Kitābin Mubīnin | وَعِنْدَهُ ۖ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا هُوَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَمَا تَسْقُطُ مِنْ وَرَقَةٍ ۖ إِلَّا يَعْلَمُهَا وَلَا حَبَّةٍ ۖ فِي ظِلْمَاتِ الْأَرْضِ وَلَا رَطْبٍ ۖ وَلَا يَابِسٍ ۖ إِلَّا فِي كِتَابٍ ۖ مُبِينٍ ۖ |
| 006-060 Wa Huwa Al-Ladhī Yatawaffākum Bil-Layli Wa Ya`lamu Mā Jaraĥtum Bin-Nahāri Thumma Yab`athukum Fīhi Liyuqđā 'Ajalun Musammāan Thumma 'Ilayhi Marji`ukum Thumma Yunabbi'ukum Bimā Kuntum Ta`malūna | وَهُوَ الَّذِي يَتَوَفَّاكُم بِاللَّيْلِ وَيَعْلَمُ مَا جَرَحْتُمْ بِالنَّهَارِ ثُمَّ يَبْعَثْكُمْ فِيهِ ۖ لِيُقْضَىٰ أَجَلٌ مُّسَمًّى ۖ ثُمَّ إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ ثُمَّ يُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ |
| 006-061 Wa Huwa Al-Qāhiru Fawqa `Ibādihi Wa Yursilu `Alaykum Ĥafažatan Ĥattā 'Idhā Jā'a 'Aĥadakumu Al-Mawtu Tawaffat/hu Rusulunā Wa Hum Lā Yufarriṭūna | وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ ۖ وَيُرْسِلُ عَلَيْكُمْ حَفَظَةً حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَحَدَكُمْ الْمَوْتُ تَوَفَّتْهُ رُسُلُنَا وَهُمْ لَا يُفِرُّونَ |
| 006-062 Thumma Ruddū 'Ilā Al-Lahi Mawlāhumu Al-Ĥaqqi 'Alā Lahu Al- | ثُمَّ رُدُّوا إِلَى اللَّهِ مَوْلَاهُمْ الْحَقَّ ۖ لَا لَهُ |

| | |
|--|---|
| Ĥukmu Wa Huwa 'Asra`u Al-Ĥāsibīna | لَحْكُمَ وَهُوَ أَسْرَعُ الْحَاسِبِينَ |
| 006-063 Qul Man Yunajjikum Min Žulumāti Al-Barri Wa Al-Baĥri Tad`ūnahu Tadaru`āan Wa Khufyatan La'in 'Anjānā Min Hadhihi Lanakūnanna Mina Ash-Shākiriina | قُلْ مَنْ يُنَجِّبِكُمْ مِنْ ظَلَمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ تَدْعُونَهُ ۖ تَضَرُّعًا ۖ وَخُفْيَةً ۗ لَئِنْ أَنْجَانَا مِنْ هَذِهِ ۖ لَنَكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ |
| 006-064 Quli Al-Lahu Yunajjikum Minhā Wa Min Kulli Karbin Thumma 'Antum Tushrikūna | قُلِ اللَّهُ يُنَجِّبِكُمْ مِنْهَا وَمِنْ كُلِّ كَرْبٍ ۖ ثُمَّ أَنْتُمْ تُشْرِكُونَ |
| 006-065 Qul Huwa Al-Qādiru `Alá 'An Yab`atha `Alaykum `Adhābāan Min Fawqikum 'Aw Min Taĥti 'Arjulikum 'Aw Yalbisakum Shiya`āan Wa Yudhīqa Ba`ḍakum Ba'sa Ba`ḍin Anžur Kayfa Nušarrifu Al-'Āyāti La`allahum Yafqahūna | قُلْ هُوَ الْقَادِرُ عَلَىٰ أَنْ يَبْعَثَ عَلَيْكُمْ عَذَابًا ۖ مِنْ فَوْقِكُمْ أَوْ مِنْ تَحْتِ أَرْجُلِكُمْ أَوْ يَلْبَسَكُمْ سِيعًا ۖ وَيُذِيقَ بَعْضَكُمْ بَأْسَ بَعْضٍ ۖ انظُرْ كَيْفَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ لَعَلَّهُمْ يَفْقَهُونَ |
| 006-066 Wa Kadhdhaba Bihi Qawmuka Wa Huwa Al-Ĥaqqu Qul Lastu `Alaykum Biwakīlin | وَكَذَّبَ بِهِ ۖ قَوْمُكَ وَهُوَ الْحَقُّ قُلْ لَسْتُ عَلَيْكُمْ بِوَكِيلٍ ۖ |
| 006-067 Likulli Naba'iin Mustaqarrun Wa Sawfa Ta`lamūna | لِكُلِّ نَبَأٍ ۖ مُسْتَقَرٌّ ۖ وَسَوْفَ تَعْلَمُونَ |
| 006-068 Wa 'Idhā Ra'ayta Al-Ladhīna Yakhūdūna Fī 'Āyātinā Fa'a`riḍ `Anhum Ĥattā Yakhūdū Fī Ĥadīthin Ghayrihi Wa 'Immā Yunsiyannaka Ash-Shayṭānu Falā Taq`ud Ba`da Adh-Dhikrá Ma`a Al-Qawmi Až-Žālimīna | وَإِذَا رَأَيْتَ الَّذِينَ يَخُوضُونَ فِي آيَاتِنَا فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ حَتَّىٰ يَخُوضُوا فِي حَدِيثٍ غَيْرِهِ ۖ وَإِمَّا يُنسِيَنَّكَ الشَّيْطَانُ فَلَا تَقْعُدْ بَعْدَ الذِّكْرَىٰ مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ |
| 006-069 Wa Mā `Alá Al-Ladhīna Yattaqūna Min Ĥisābihim Min Shay'in Wa Lakin Dhikrá La`allahum Yattaqūna | وَمَا عَلَىٰ الَّذِينَ يَنْفِقُونَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ ۖ وَلَكِنْ ذِكْرَىٰ لَعَلَّهُمْ يَنْفِقُونَ |
| 006-070 Wa Dhari Al-Ladhīna Attakhadhū Dīnahum La`ibāan Wa Lahwan Wa Gharrat/humu Al-Ĥayāatu Ad-Dunyā Wa Dhakkir Bihi 'An Tubsala Nafsun Bimā Kasabat Laysa | وَذَرِ الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِينَهُمْ لَعِبًا ۖ وَلَهُمْ ۖ وَغَرَّتْهُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَذَكَرَ ۖ أَنْ تُبْسَلَ نَفْسٌ ۖ بِمَا كَسَبَتْ لَيْسَ بِهٖ |

| | |
|---|--|
| <p>Lahā Min Dūni Al-Lahi Wa Līyun Wa Lā Shafī un Wa 'In Ta`dil Kulla `Adlin Lā Yu'ukhadh Minhā 'Ūlā'ika Al-Ladhīna 'Ubsilū Bimā Kasabū Lahum Sharābun Min Ḥamīmin Wa `Adhābun 'Alīmun Bimā Kānū Yakfurūna</p> | <p>لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيٌّ ۖ وَلَا شَفِيعٌ ۖ وَإِنْ تَعْدِلْ كُلَّ عَدْلٍ ۖ لَا يُؤْخَذُ مِنْهَا أَوْلَا نِكَالٍ الَّذِينَ أَسْلَمُوا بِمَا كَسَبُوا لَهُمْ شَرَابٌ ۖ مِنْ حَمِيمٍ ۖ وَعَذَابٌ أَلِيمٌ ۖ بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ</p> |
| <p>006-071 Qul 'Anad`ū Min Dūni Al-Lahi Mā Lā Yanfa`unā Wa Lā Yaḍurrunā Wa Nuraddu `Alá 'A`qābinā Ba`da 'Idh Hadānā Al-Lahu Kālladhī Astahwat/hu Ash-Shayāṭīnu Fī Al-'Arđi Ḥayrāna Lahu 'Aṣhābun Yad`ūnahū 'Ilā Al-Hudá 'Atinā Qul 'Inna Hudá Al-Lahi Huwa Al-Hudá Wa 'Umīrnā Linuslima Lirabbi Al-`Ālamīna</p> | <p>قُلْ أَنْدَعُو مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُنَا وَلَا يَضُرُّنَا وَنُرَدُّ عَلَىٰ أَعْقَابِنَا بَعْدَ إِذْ هَدَانَا اللَّهُ كَالَّذِي اسْتَهْوَتْهُ الشَّيَاطِينُ فِي الْأَرْضِ حَيْرَانٌ لَهُ ۖ إِلَىٰ الْهُدَىٰ إِنِّنَّا قُلٌّ إِنَّ هُدَىٰ ۖ يَدْعُوهُ اللَّهُ هُوَ الْهُدَىٰ وَأَمِرْنَا لِنُسَلِّمَ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ</p> |
| <p>006-072 Wa 'An 'Aqīmū Aṣ-Ṣalāata Wa Attaqūhu Wa Huwa Al-Ladhī 'Ilayhi Tuḥsharūna</p> | <p>وَأَنْ أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَاتَّقُوهُ ۖ وَهُوَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ</p> |
| <p>006-073 Wa Huwa Al-Ladhī Khalaqa As-Samāwāti Wa Al-'Arđa Bil-Ḥaqqi Wa Yawma Yaquḷu Kun Fayakūnu Qawluhu Al-Ḥaqqu Wa Lahu Al-Mulku Yawma Yunfakhu Fī Aṣ-Ṣūri `Ālimu Al-Ghaybi Wa Ash-Shahādati Wa Huwa Al-Ḥakīmu Al-Khabīr</p> | <p>وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ وَيَوْمَ يَقُولُ كُنْ فَيَكُونُ قَوْلُهُ الْحَقُّ وَلَهُ الْمُلْكُ يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ عَالَمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ</p> |
| <p>006-074 Wa 'Idh Qāla 'Ibrāhīmu Li'abīhi 'Āzara 'Atattakhidhu 'Aṣnāmāan 'Ālihatan 'Innī 'Arāka Wa Qawmaka Fī Ḍalālin Mubīnin</p> | <p>وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ أَرَرَ أَتَتَّخِذُ أَصْنَامًا ۖ آلِهَةً ۖ إِنِّي أَرَاكَ وَقَوْمَكَ فِي ضَلَالٍ مُبِينٍ ۖ</p> |
| <p>006-075 Wa Kadhalika Nurī 'Ibrāhīma Malakūta As-Samāwāti Wa Al-'Arđi Wa Liyakūna Mina Al-Mūqīnīna</p> | <p>وَكَذَلِكَ نُرِي إِبْرَاهِيمَ مَكُوتَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلِيَكُونَ مِنَ الْمُوقِنِينَ</p> |
| <p>006-076 Falammā Janna `Alayhi Al-Laylu Ra'á Kawkabāan Qāla Hādhā Rabbī Falammā 'Afala Qāla Lā 'Uḥibbu Al-'Āfilīna</p> | <p>فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ رَأَىٰ كَوْكَبًا ۖ قَالَ هَذَا رَبِّي فَلَمَّا أَفَلَ قَالَ لَا أَحِبُّ الْآفِلِينَ</p> |

| | |
|--|--|
| <p>006-077 Falammā Ra'á Al-Qamara Bāzighāan Qāla Hādhā Rabbī Falammā 'Afala Qāla La'in Lam Yahdinī Rabbī La'akūnanna Mina Al- Qawmi Ađ-Đāllīna</p> | <p>فَلَمَّا رَأَى الْقَمَرَ بَازِغًا ۖ قَالَ هَذَا رَبِّي فَلَمَّا أَفَلَ قَالَ لَئِن لَّمْ يَهْدِنِي رَبِّي لَأَكُونَنَّ مِنَ الْقَوْمِ الضَّالِّينَ</p> |
| <p>006-078 Falammā Ra'á Ash-Shamsa Bāzighatan Qāla Hādhā Rabbī Hādhā 'Akbaru Falammā 'Afatat Qāla Yā Qawmi 'Innī Barī'un Mimmā Tushrikūna</p> | <p>فَلَمَّا رَأَى الشَّمْسَ بَازِغَةً ۖ قَالَ هَذَا رَبِّي هَذَا أَكْبَرُ فَلَمَّا أَفَلَتْ قَالَ يَا قَوْمِ إِنِّي بَرِيءٌ ۚ مِمَّا تُشْرِكُونَ</p> |
| <p>006-079 'Innī Wajjahtu Wajhiya Lilladhī Faṭara As-Samāwāti Wa Al- 'Arḍa Ḥanīfāan Wa Mā 'Anā Mina Al- Mushrikīna</p> | <p>إِنِّي وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا ۚ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ</p> |
| <p>006-080 Wa Ḥājjahu Qawmuḥu Qāla 'Atuḥājjūnī Fī Al-Lahi Wa Qad Hadāni Wa Lā 'Akhāfu Mā Tushrikūna Bihi 'Illā 'An Yashā'a Rabbī Shay'āan Wasi`a Rabbī Kulla Shay'in `Ilmāan 'Afalā Tatadhakkarūna</p> | <p>وَحَاجَّهُ ۚ قَوْمُهُ ۚ قَالَ أَتُحَاجُّونِي فِي اللَّهِ وَقَدْ هَدَانِ وَلَا أَخَافُ مَا ۚ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ رَبِّي ۚ تَشْرِكُونَ بِهِ شَيْئًا ۚ وَسِعَ رَبِّي كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ</p> |
| <p>006-081 Wa Kayfa 'Akhāfu Mā 'Ashraktum Wa Lā Takhāfūna 'Annakum 'Ashraktum Bil-Lahi Mā Lam Yunazzil Bihi `Alaykum Sulṭānāan Fa'ayyu Al-Farīqayni 'Aḥaqqu Bil-'Amni 'In Kuntum Ta`lamūna</p> | <p>وَكَيْفَ أَخَافُ مَا أَشْرَكْتُمْ وَلَا تَخَافُونَ أَنْكُمْ أَشْرَكْتُمْ بِاللَّهِ مَا لَمْ يُنَزَّلْ بِهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا ۚ فَآيُ الْقَارِعِينَ أَحَقُّ بِالْأَمْنِ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ</p> |
| <p>006-082 Al-Ladhīna 'Āmanū Wa Lam Yalbisū 'Imānahum Biḥulmin 'Ulā'ika Lahumu Al-'Amnu Wa Hum Muhtadūna</p> | <p>الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ</p> |
| <p>006-083 Wa Tilka Ḥujjatunā 'Ātaynāhā 'Ibrāhīma `Alá Qawmihi Narfa`u Darajātin Man Nashā'u 'Inna Rabbaka Ḥakīmun `Alīmun</p> | <p>وَتِلْكَ حُجَّتُنَا آتَيْنَاهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَى قَوْمِهِ ۚ نَرْفَعُ دَرَجَاتٍ ۚ مَنْ نَشَاءُ إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ۚ</p> |
| <p>006-084 Wa Wahabnā Lahu 'Ishāqa</p> | <p>ۚ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ كُلًّا ۚ وَوَهَبْنَا لَهُ</p> |

| | |
|---|--|
| <p>Wa Ya`qūba Kullāan Hadaynā Wa Nūhāan Hadaynā Min Qablu Wa Min Dhurrīyatihi Dāwūda Wa Sulaymāna Wa 'Ayyūba Wa Yūsufa Wa Mūsá Wa Hārūna Wa Kadhalika Najzī Al-Muhsinīna</p> | <p>هُدَيْنَا وَنُوحًا هَدَيْنَا مِنْ قَبْلُ وَمِنْ دُرِّيَّتِهِ ۝ دَاوُودَ وَسُلَيْمَانَ وَأَيُّوبَ وَيُوسُفَ وَمُوسَى وَهَارُونَ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ</p> |
| <p>006-085 Wa Zakarīyā Wa Yahyá Wa 'Īsá Wa 'Ilyāsa Kullun Mina Aş-Şālihīna</p> | <p>وَزَكَرِيَّا وَيَحْيَىٰ وَعِيسَىٰ وَإِيلَىٰسَ كُلٌّ ۝ مِنَ الصَّالِحِينَ</p> |
| <p>006-086 Wa 'Ismā`īla Wa Al-Yasa`a Wa Yūnus Wa Lūṭāan Wa Kullāan Faddalnā `Alá Al-`Ālamīna</p> | <p>وَإِسْمَاعِيلَ وَالْيَسَعَ وَيُونُسَ وَلُوطًا ۝ وَكُلًّا ۝ فَضَّلْنَا عَلَى الْعَالَمِينَ</p> |
| <p>006-087 Wa Min 'Ābā`ihim Wa Dhurrīyātihim Wa 'Ikhwānihim Wa Ajtabaynāhum Wa Hadaynāhum 'Ilá Şirāṭin Mustaqīmīn</p> | <p>وَمِنْ آبَائِهِمْ وَذُرِّيَّاتِهِمْ وَإِخْوَانِهِمْ وَاجْتَبَيْنَاهُمْ وَهَدَيْنَاهُمْ إِلَى صِرَاطٍ ۝ مُسْتَقِيمٍ</p> |
| <p>006-088 Dhālika Hudá Al-Lahi Yahdī Bihi Man Yashā'u Min `Ibādihi Wa Law 'Ashrakū Lahabiṭa `Anhum Mā Kānū Ya`malūna</p> | <p>ذَٰلِكَ هُدَى اللَّهِ يَهْدِي بِهِ ۝ مَنِ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ ۝ وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحَبِطَ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ</p> |
| <p>006-089 'Ūlā'ika Al-Ladhīna 'Ātaynāhumu Al-Kitāba Wa Al-Ĥukma Wa An-Nubūwata Fa'in Yakfur Bihā Hā'uulā' Faqad Wa Kkalnā Bihā Qawmāan Laysū Bihā Bikāfirīna</p> | <p>أُولَٰئِكَ الَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ وَالْحُكْمَ وَالنُّبُوَّةَ فَإِنْ يَكْفُرْ بِهَا هَاؤُلَاءَ فَقَدْ وَكَلْنَا بِهَا قَوْمًا ۝ لَيَسُوًّا بِهَا بِكَافِرِينَ</p> |
| <p>006-090 'Ūlā'ika Al-Ladhīna Hadá Al-Lahu Fabihudāhumu Aqtadihi Qul Lā 'As'alukum `Alayhi 'Ajrāan 'In Huwa 'Illā Dhikrá Lil`ālamīna</p> | <p>أُولَٰئِكَ الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ فَبِهِدَاهُمْ ۝ قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا ۝ إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ</p> |
| <p>006-091 Wa Mā Qadarū Al-Laha Ḥaqqā Qadrihi 'Idh Qālū Mā 'Anzala Al-Lahu `Alá Basharin Min Shay'in Qul Man 'Anzala Al-Kitāba Al-Ladhī Jā'a Bihi Mūsá Nūrāan Wa Hudāan Lilnnāsi Taj`alūnahu Qarāṭisa Tubdūnahā Wa Tukhfūna Kathīrāan</p> | <p>۝ إِذْ قَالُوا مَا ~ وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَىٰ بَشَرٍ ۝ مِنْ شَيْءٍ ۝ قُلْ مَنْ أَنْزَلَ الْكِتَابَ الَّذِي جَاءَ بِهِ ۝ مُوسَىٰ نُورًا ۝ وَهُدًى ۝ لِلنَّاسِ تَجْعَلُونَهُ ۝ قُرَاطِيسَ يُبَدُونَهَا وَتُخْفُونَ</p> |

| | |
|--|--|
| <p>Wa `Ullimtum Mā Lam Ta`lamū 'Antum Wa Lā 'Ābā'uukum Quli Al- Lahu Thumma Dharhum Fī Khawđihim Yal`abūna</p> | <p>كثِيرًا ۖ وَعَلَّمْتُمْ مَا لَمْ تَعْلَمُوا أَنْتُمْ وَلَا آبَاؤُكُمْ قُلِ اللَّهُ تَمَّ ذَرَّهُمْ فِي خَوْضِهِمْ يَلْعَبُونَ</p> |
| <p>006-092 Wa Hadhā Kitābun 'Anzalnāhu Mubārakun Muşaddiqu Al- Ladhī Bayna Yadayhi Wa Litundhira 'Umma Al-Qurá Wa Man Ĥawlahā Wa Al-Ladhīna Yu'uminūna Bil-'Ākhirati Yu'uminūna Bihi Wa Hum `Alá Şalātihim Yuhāfiżūna</p> | <p>وَهَذَا كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ ۖ مُبَارَكٌ ۖ مُصَدِّقٌ لِّذِي بَيْنِ يَدَيْهِ وَلِتُنذِرَ أُمَّ الْقُرَىٰ وَمَنْ حَوْلَهَا وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ يُؤْمِنُونَ بِهِ ۖ وَهُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ</p> |
| <p>006-093 Wa Man 'Ażlamu Mimmmani Aftará `Alá Al-Lahi Kadhibāan 'Aw Qāla 'Ūhiya 'Ilayya Wa Lam Yūha 'Ilayhi Shay'un Wa Man Qāla Sa'unzilu Mithla Mā 'Anzala Al-Lahu Wa Law Tará 'Idhi Aż-Żālimūna Fī Ghamarāti Al-Mawti Wa Al- Malā'ikatu Bāsiṭū 'Aydihim 'Akhrijū 'Anfusakumu Al-Yawma Tujzawna 'Adhāba Al-Hūni Bimā Kuntum Taqūlūna `Alá Al-Lahi Ghayra Al- Ĥaqqi Wa Kuntum `An 'Āyātihi Tastakbirūna</p> | <p>وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ قَالَ أُوحِيَ إِلَيَّ وَلَمْ يُوحَ إِلَيْهِ شَيْءٌ ۖ وَمَنْ قَالَ سَأُنزِلُ مِثْلَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَوْ تَرَىٰ إِذِ الظَّالِمُونَ فِي غَمَرَاتِ الْمَوْتِ وَالْمَلَائِكَةُ بَاسِطُوا أَيْدِيهِمْ أَخْرَجُوا أَنْفُسَكُمْ الْيَوْمَ تُجْزَوْنَ عَذَابَ الْهُونِ بِمَا كُنْتُمْ تَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ وَكُنْتُمْ عَنْ آيَاتِهِ ۖ تَسْتَكْبِرُونَ</p> |
| <p>006-094 Wa Laqad Ji'tumūnā Furādá Kamā Khalaqnākum 'Awwala Marratin Wa Taraktum Mā Khawwalnākum Warā'a Žuhūrikum Wa Mā Nará Ma`akum Shufa`ā'akumu Al-Ladhīna Za`amtum 'Annahum Fīkum Shurakā'u Laqad Taqaṭṭa`a Baynakum Wa Đalla `Ankum Mā Kuntum Taz`umūna</p> | <p>وَلَقَدْ جِئْتُمُونَا فُرَادَىٰ كَمَا خَلَقْنَاكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ ۖ وَتَرَكْتُمْ مَا خَوَّلْنَاكُمْ وَرَاءَ ظُهُورِكُمْ وَمَا نَرَىٰ مَعَكُمْ شُفَعَاءَكُمُ الَّذِينَ زَعَمْتُمْ أَنَّهُمْ فِيكُمْ شُرَكَاءُ لَقَدْ تَقَطَّعَ بَيْنَكُمْ وَضَلَّ عَنْكُمْ مَا كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ</p> |
| <p>006-095 'Inna Al-Laha Fāliqu Al- Ĥabbi Wa An-Nawá Yukhriju Al- Ĥayya Mina Al-Mayyiti Wa Mukhriju Al-Mayyiti Mina Al-Ĥayyi Dhalikumu Al-Lahu Fa'anná Tu'ufakūna</p> | <p>إِنَّ اللَّهَ فَالِقُ الْحَبِّ وَالنَّوَىٰ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَمُخْرِجُ الْمَيِّتِ مِنَ الْحَيِّ ذَلِكُمْ اللَّهُ فَانَّىٰ تُؤْفَكُونَ</p> |

| | |
|---|--|
| <p>006-096 Fāliqū <u>Al-'Iṣbāhi</u> Wa Ja`ala <u>Al-Layla</u> <u>Sakanāan</u> Wa <u>Ash-Shamsa</u> Wa <u>Al-Qamara</u> <u>Ĥusbānāan</u> <u>Dhālika</u> <u>Taqdīru</u> <u>Al-`Azīzi</u> <u>Al-`Alīmi</u></p> | <p>فَالِقُ الْإِصْبَاحِ وَجَعَلَ اللَّيْلَ سَكَنًا ۚ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ حُسْبَانًا ۚ ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ</p> |
| <p>006-097 Wa Huwa <u>Al-Ladhī</u> Ja`ala <u>Lakumu</u> <u>An-Nujūma</u> <u>Litahtadū</u> <u>Bihā</u> <u>Fī</u> <u>Žulumāti</u> <u>Al-Barri</u> Wa <u>Al-Baĥri</u> <u>Qad</u> <u>Faṣṣalnā</u> <u>Al-'Āyāti</u> <u>Liqawmin</u> <u>Ya`lamūna</u></p> | <p>وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ النُّجُومَ لِتَهْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ قَدْ فَصَّلْنَا الآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ</p> |
| <p>006-098 Wa Huwa <u>Al-Ladhī</u> <u>'Anṣha'</u> <u>akum</u> <u>Min</u> <u>Nafsin</u> <u>Wāhidatin</u> <u>Famustaqarrun</u> Wa <u>Mustawda`un</u> <u>Qad</u> <u>Faṣṣalnā</u> <u>Al-'Āyāti</u> <u>Liqawmin</u> <u>Yafqahūn</u></p> | <p>وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُم مِّنْ نَفْسٍ ۚ وَاحِدَةٍ ۚ فَمُسْتَقَرًّا ۚ وَمُسْتَوْدَعًا ۚ قَدْ فَصَّلْنَا الآيَاتِ لِقَوْمٍ يَفْقَهُونَ</p> |
| <p>006-099 Wa Huwa <u>Al-Ladhī</u> <u>'Anzala</u> <u>Mina</u> <u>As-Samā'i</u> <u>Mā'an</u> <u>Fa'akĥrajnā</u> <u>Bihi</u> <u>Nabāta</u> <u>Kulli</u> <u>Shay'in</u> <u>Fa'akĥrajnā</u> <u>Minhu</u> <u>Khādirāan</u> <u>Nukĥriju</u> <u>Minhu</u> <u>Ĥabbāan</u> <u>Mutarākibāan</u> Wa <u>Mina</u> <u>An-Nakĥli</u> <u>Min</u> <u>Ṭal`ihā</u> <u>Qinwānun</u> <u>Dāniyatun</u> Wa <u>Jannātin</u> <u>Min</u> <u>'A`nābin</u> Wa <u>Az-Zaytūna</u> Wa <u>Ar-Rummāna</u> <u>Mushtabihāan</u> Wa <u>Gĥayra</u> <u>Mutaṣābihin</u> <u>Anžurū</u> <u>'Ilā</u> <u>Ṭamarihī</u> <u>'Idhā</u> <u>'Athmara</u> Wa <u>Yan`ihi</u> <u>'Inna</u> <u>Fī</u> <u>Dhālikum</u> <u>La'āyātin</u> <u>Liqawmin</u> <u>Yu'uminūna</u></p> | <p>وَهُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً ۚ فَأَخْرَجْنَا بِهِ ۙ نَبَاتٍ كُلِّ شَيْءٍ ۚ فَأَخْرَجْنَا مِنْهُ خَضِرًا ۚ نُخْرِجُ مِنْهُ حَبًّا ۚ مُتْرَاكِبًا ۚ وَمِنَ النَّخْلِ مِن طَلْعِهَا قِنْوَانٌ ۚ دَانِيَةٌ ۚ وَجَنَّاتٍ ۚ مِن أَعْنَابٍ ۚ وَالزَّيْتُونَ وَالرُّمَّانَ مُشْتَبِهًا ۚ ۚ وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ ۚ انظُرُوا إِلَى ثَمَرِهِ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعَلَّةً لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ</p> |
| <p>006-100 Wa Ja`alū <u>Lillahi</u> <u>Shurakā'a</u> <u>Al-Jinna</u> Wa <u>Khalaqahum</u> Wa <u>Kharaqū</u> <u>Lahu</u> <u>Banīna</u> Wa <u>Banātin</u> <u>Bighayri</u> <u>`Ilmin</u> <u>Subĥānahu</u> Wa <u>Ta`ālā</u> <u>`Ammā</u> <u>Yaṣifūna</u></p> | <p>وَجَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ الْجِنَّ وَخَلَقَهُمْ وَخَرَقُوا لَهُ ۙ بُنِينَ وَبَنَاتٍ ۚ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۚ سُبْحَانَهُ ۚ وَتَعَالَى عَمَّا يَصِفُونَ</p> |
| <p>006-101 <u>Badī`u</u> <u>As-Samāwāti</u> Wa <u>Al-</u> <u>'Arđi</u> <u>'Annā</u> <u>Yakūnu</u> <u>Lahu</u> <u>Waladun</u> Wa <u>Lam</u> <u>Takun</u> <u>Lahu</u> <u>Ṣāhibatun</u> Wa <u>Khalaqa</u> <u>Kulla</u> <u>Shay'in</u> Wa <u>Huwa</u> <u>Bikulli</u> <u>Shay'in</u> <u>`Alīmun</u></p> | <p>بَدِيعُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ أَنَّى يَكُونُ لَهُ ۙ وَلَدٌ ۚ وَلَمْ تَكُنْ لَهُ ۙ صَاحِبَةٌ ۚ وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ ۚ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۚ</p> |

| | |
|--|--|
| <p>006-102 <u>Dhalikumu</u> Al-Lahu Rabbukum Lā 'Ilāha 'Illā Huwa Khālīqu Kulli Shay'in Fā'budūhu Wa Huwa `Alá Kulli Shay'in Wa Kīlun</p> | <p>ذَلِكُمْ اللهُ رَبُّكُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ ۖ فَاعْبُدُوهُ ۗ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ۚ</p> |
| <p>006-103 Lā Tudrikuhu Al-'Abṣāru Wa Huwa Yudriku Al-'Abṣāra Wa Huwa Al-Laṭīfu Al-Khabīr</p> | <p>لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ وَهُوَ يُدْرِكُ الْأَبْصَارَ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ</p> |
| <p>006-104 Qad Jā'akum Baṣā'iru Min Rabbikum Faman 'Abṣara Falinafsihi Wa Man `Amiya Fa`alayhā Wa Mā 'Anā `Alaykum Biḥafẓin</p> | <p>قَدْ جَاءَكُمْ بَصَائِرُ مِنْ رَبِّكُمْ فَمَنْ أَبْصَرَ فَلِنَفْسِهِ ۖ وَمَنْ عَمِيَ فَعَلَيْهَا وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِحَفِيفٍ ۗ</p> |
| <p>006-105 Wa Kadhalika Nuṣarrifu Al-'Āyāti Wa Liyaqūlū Darasta Wa Linubayyinahu Liqawmin Ya`lamūna</p> | <p>وَكَذَٰلِكَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ لِيُقُولُوا دَرَسْتَ وَلِنُبَيِّنَهُ ۚ لِقَوْمٍ يُعَلِّمُونَ</p> |
| <p>006-106 Attabi` Mā 'Ūhiya 'Ilayka Min Rabbika Lā 'Ilāha 'Illā Huwa Wa 'A`rid `Ani Al-Mushrikīna</p> | <p>اتَّبِعْ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ</p> |
| <p>006-107 Wa Law Shā'a Al-Lahu Mā 'Ashrakū Wa Mā Ja`alnāka `Alayhim Ḥafīẓāan Wa Mā 'Anta `Alayhim Biwakīlin</p> | <p>وَلَوْ شَاءَ اللهُ مَا أَشْرَكُوا وَمَا جَعَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ حَفِيفًا ۗ وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ ۚ</p> |
| <p>006-108 Wa Lā Tasubbū Al-Ladhīna Yadūna Min Dūni Al-Lahi Fayasubbū Al-Laha `Adwan Bighayri`Ilmin Kadhālika Zayyannā Likulli 'Ummatin `Amalahum Thumma 'Ilā Rabbihim Marji`uhum Fayunabbi'uhum Bimā Kānū Ya`malūna</p> | <p>وَلَا تَسُبُّوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللهِ فَيَسُبُّوا اللهَ عَدْوًا ۙ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۚ كَذَٰلِكَ زَيْنًا لِكُلِّ أُمَّةٍ عَمَلُهُمْ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ مَرْجِعُهُمْ فَيُنَبِّئُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ</p> |
| <p>006-109 Wa 'Aqsamū Bil-Lahi Jahda 'Aymānihim La'in Jā'at/hum 'Āyatun Layu'uminna Bihā Qul 'Innamā Al-'Āyātu `Inda Al-Lahi Wa Mā Yush`irukum 'Annahā 'Idhā Jā'at Lā Yu'uminna</p> | <p>وَأَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ أَيْمَانِهِمْ لَئِنْ جَاءَتْهُمْ آيَةٌ ۙ لَيُؤْمِنُنَّ بِهَا قُلْ إِنَّمَا الْآيَاتُ عِنْدَ اللهِ وَمَا يُشْعِرُكُمْ أَنَّهَا إِذَا جَاءَتْ لَا يُؤْمِنُونَ</p> |
| <p>006-110 Wa Nuqallibu 'Af'idatahum Wa 'Abṣarahum Kamā Lam Yu'uminū</p> | <p>وَنُقَلِّبُ أَفئِدَتَهُمْ وَأَبْصَارَهُمْ كَمَا لَمْ ۙ أُولَٰئِكَ لَيُؤْمِنُونَ ۗ وَنُدْرُهُمْ فِي ۙ يُؤْمِنُوا بِهِ</p> |

| | |
|--|--|
| <p>Bihī 'Awwala Marratīn Wa Nadharuhum Fī Ṭughyānihim Ya`mahūna</p> | <p>طَغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ</p> |
| <p>006-111 Wa Law 'Annānā Nazzalnā 'Ilayhimu Al-Malā'ikata Wa Kallamahumu Al-Mawtā Wa Ḥasharnā `Alayhim Kulla Shay'in Qubulān Mā Kānū Liyu'uminū 'Illā 'An Yashā'a Al-Lahu Wa Lakinna 'Aktharahum Yajhalūna</p> | <p>وَلَوْ أَنَّا نَزَّلْنَا إِلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةَ وَكَلَّمَهُمُ الْمَوْتَى وَحَشَرْنَا عَلَيْهِمْ كُلَّ شَيْءٍ ۖ قُبُلًا ۗ مَا كَانُوا لِيُؤْمِنُوا إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ يَجْهَلُونَ</p> |
| <p>006-112 Wa Kadhalika Ja`alnā Likulli Nabīyin `Adūwāan Shayāṭīna Al-'Insi Wa Al-Jinni Yūhī Ba`duhum 'Ilā Ba`din Zukhrufa Al-Qawli Ghurūrāan Wa Law Shā'a Rabbuka Mā Fa'alūhu Fadharhum Wa Mā Yaftarūna</p> | <p>وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ عَدُوًّا ۖ شَيَاطِينَ الْإِنْسِ وَالْجِنَّ يُوحِي بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ زُخْرُفَ الْقَوْلِ غُرُورًا ۗ وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ مَا فَعَلُوهُ ۗ فَذَرَهُمْ وَمَا يَفْتَرُونَ</p> |
| <p>006-113 Wa Litaṣghā 'Ilayhi 'Af'idatu Al-Ladhīna Lā Yu'uminūna Bil-'Ākhirati Wa Liyardawhu Wa Liyaqtarifū Mā Hum Muqtarifūna</p> | <p>وَلِتَصْغَى إِلَيْهِ أَفئِدَةُ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ وَلِيَرْضَوْهُ وَلِيَقْتَرِفُوا مَا هُمْ مُقْتَرِفُونَ</p> |
| <p>006-114 'Afaghayra Al-Lahi 'Abtaghī Ḥakamāan Wa Huwa Al-Ladhī 'Anzala 'Ilaykumu Al-Kitāba Mufaṣṣalāan Wa Al-Ladhīna 'Ātaynāhumu Al-Kitāba Ya`lamūna 'Annahu Munazzalun Min Rabbika Bil-Ḥaqqi Falā Takūnanna Mina Al-Mumtarīna</p> | <p>أَفْغَيْرَ اللَّهِ أَبْتَغِي حَكْمًا ۗ وَهُوَ الَّذِي أَنْزَلَ إِلَيْكُمُ الْكِتَابَ مُفَصَّلًا ۗ وَالَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ يَعْلَمُونَ أَنَّهُ ۗ مُنْزَلٌ ۗ مِنْ رَبِّكَ بِالْحَقِّ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُمْتَرِينَ</p> |
| <p>006-115 Wa Tammāt Kalimatu Rabbika Ṣidqāan Wa `Adlāan Lā Mubaddila Likalimātihi Wa Huwa As-Samī u Al-'Alīmu</p> | <p>وَتَمَّتْ كَلِمَةُ رَبِّكَ صِدْقًا ۗ وَعَدْلًا ۗ لَا مُبَدَّلَ لِكَلِمَاتِهِ ۗ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ</p> |
| <p>006-116 Wa 'In Tuṭī `Akthara Man Fī Al-'Ardi Yuḍillūka `An Sabīli Al-Lahi 'In Yattabi`ūna 'Illā Až-Žanna Wa 'In Hum 'Illā Yakhrūṣūna</p> | <p>وَإِنْ تُطِعْ أَكْثَرَ مَنْ فِي الْأَرْضِ يُضِلُّوكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ هُمْ إِلَّا يَخْرُصُونَ</p> |

| | |
|--|---|
| 006-117 'Inna Rabbaka Huwa 'A`lamu Man Yadillu `An Sabīlihi Wa Huwa 'A`lamu Bil-Muhtadīna | إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ مَنْ يَضِلُّ عَنْ سَبِيلِهِ ۖ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ |
| 006-118 Fakulū Mimmā Dhukira Asmu Al-Lahi `Alayhi 'In Kuntum Bi'āyātihi Mu'uminīna | فَكُلُوا مِمَّا ذُكِرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ إِنْ كُنْتُمْ بِآيَاتِهِ ۖ مُؤْمِنِينَ |
| 006-119 Wa Mā Lakum 'Allā Ta'kulū Mimmā Dhukira Asmu Al-Lahi `Alayhi Wa Qad Faṣṣala Lakum Mā Ḥarrama `Alaykum 'Illā Mā Adṭurirtum 'Ilayhi Wa 'Inna Kathīrāan Layudillūna Bi'ahwā'ihim Bighayri `Ilimin 'Inna Rabbaka Huwa 'A`lamu Bil-Mu` tadīna | وَمَا لَكُمْ أَلَّا تَأْكُلُوا مِمَّا ذُكِرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَقَدْ فَصَّلَ لَكُمْ مَا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرِرْتُمْ إِلَيْهِ وَإِنَّ كَثِيرًا ۖ لَيُضِلُّونَ بِأَهْوَائِهِمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۚ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِالْمُعْتَدِينَ |
| 006-120 Wa Dharū Žāhira Al-'Ithmi Wa Bāṭinahu 'Inna Al-Ladhīna Yaksibūna Al-'Ithma Sayujzawna Bimā Kānū Yaqtarifūna | ۚ إِنَّ الَّذِينَ سَوَدَرُوا ظَاهِرَ الْإِثْمِ وَبَاطِنَهُ يَكْسِبُونَ الْإِثْمَ سَيُجْزَوْنَ بِمَا كَانُوا يَقْتَرِفُونَ |
| 006-121 Wa Lā Ta'kulū Mimmā Lam Yudhkarī Asmu Al-Lahi `Alayhi Wa 'Innahu Lafisqun Wa 'Inna Ash-Shayāṭīna Layūhūna 'Ilā 'Awliyā'ihim Liyujādilūkum Wa 'In 'Aṭa`tumūhum 'Innakum Lamushrikūna | وَلَا تَأْكُلُوا مِمَّا لَمْ يُذْكَرِ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَإِنَّهُ ۖ لَفِسْقٌ ۖ وَإِنَّ الشَّيَاطِينَ لَيُوحُونَ إِلَىٰ أَوْلِيَائِهِمْ لِيُجَادِلُوكُمْ وَإِنْ أَطَعْتُمُوهُمْ إِنَّكُمْ لَمُشْرِكُونَ |
| 006-122 'Awaman Kāna Maytāan Fa'aḥyaynāhu Wa Ja`alnā Lahu Nūrāan Yamshī Bihi Fī An-Nāsi Kaman Mathaluhu Fī Aḏ-Žulumāti Laysa Bikhārijin Minhā Kadhālika Zuyyina Lilkāfirīna Mā Kānū Ya`malūna | أَوْ مَنْ كَانَ مَيِّتًا ۖ فَأَحْيَيْنَاهُ ۖ وَجَعَلْنَا لَهُ ۖ نُورًا ۖ يَمْشِي بِهِ ۖ فِي النَّاسِ كَمَنْ مِثْلُهُ ۖ فِي الظُّلُمَاتِ لَيْسَ بِخَارِجٍ ۖ مِنْهَا كَذَلِكَ زِينٌ لِلْكَافِرِينَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ |
| 006-123 Wa Kadhalika Ja`alnā Fī Kulli Qaryatin 'Akābira Mujrimihā Liyamkurū Fihā Wa Mā Yamkurūna 'Illā Bi'anfusihim Wa Mā Yash`urūna | وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا فِي كُلِّ قَرْيَةٍ أَكَابِرَ مُجْرِمِيهَا لِيَمْكُرُوا فِيهَا وَمَا يَمْكُرُونَ إِلَّا بِأَنْفُسِهِمْ وَمَا يَشْعُرُونَ |
| 006-124 Wa 'Idhā Jā'at/hum 'Āyatun Qālū Lan Nu'umina Ḥattā Nu`utá | وَإِذَا جَاءَتْهُمْ آيَةٌ ۖ قَالُوا لَنْ نُؤْمِنَ حَتَّىٰ |

| | |
|---|--|
| <p>Mithla Mā 'Ūtiya Rusulu Al-Lahi Al-Lahu 'A`lamu Haythu Yaj`alu Risālatahu Sayuṣību Al-Ladhīna 'Ajramū Ṣaghārun `Inda Al-Lahi Wa 'Adhābun Shadīdun Bimā Kānū Yamkurūna</p> | <p>نُوتِي مِثْلَ مَا أُوتِي رَسُولُ اللَّهِ اللَّهُ أَعْلَمُ حَيْثُ يَجْعَلُ رِسَالَتَهُ ۖ سَيُصِيبُ الَّذِينَ أَجْرُمُوا صَغَارًا عِنْدَ اللَّهِ وَعَذَابٌ شَدِيدٌ ۖ بِمَا كَانُوا يَمْكُرُونَ</p> |
| <p>006-125 Faman Yuridi Al-Lahu 'An Yahdiyahu Yashrah Ṣadruhu Lil'islāmi Wa Man Yurid 'An Yudillahu Yaj`al Ṣadruhu Dayyiqāan Ḥarajāan Ka'annamā Yaṣṣa`adu Fī As-Samā'i Kadhālika Yaj`alu Al-Lahu Ar-Rijsa 'Alā Al-Ladhīna Lā Yu'uminūna</p> | <p>فَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ يَهْدِيَهُ ۖ يُشْرَحْ صَدْرَهُ ۖ لِلْإِسْلَامِ وَمَنْ يُرِدْ أَنْ يُضِلَّهُ ۖ يَجْعَلْ صَدْرَهُ ۖ ضَيِّقًا حَرَجًا ۖ كَأَنَّمَا يَصَّعَّدُ فِي السَّمَاءِ كَذَلِكَ يَجْعَلُ اللَّهُ الرَّجْسَ عَلَى الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ</p> |
| <p>006-126 Wa Hadhā Ṣirāṭu Rabbika Mustaqīmāan Qad Faṣṣalnā Al-'Āyāti Liqawmin Yadhhdhakkārūna</p> | <p>وَهَذَا صِرَاطُ رَبِّكَ مُسْتَقِيمًا ۖ قَدْ فَصَّلْنَا الآيَاتِ لِقَوْمٍ يَذْكُرُونَ</p> |
| <p>006-127 Lahum Dāru As-Salāmi `Inda Rabbihim Wa Huwa Walīyuhum Bimā Kānū Ya`malūna</p> | <p>لَهُمْ دَارُ السَّلَامِ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَهُوَ وَلِيُّهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ</p> |
| <p>006-128 Wa Yawma Yahshuruhum Jamī`āan Yā Ma`shara Al-Jinni Qadi Astakthartum Mina Al-'Insi Wa Qāla 'Awliyā'uuhum Mina Al-'Insi Rabbanā Astamta`a Ba`ḍunā Biba`ḍin Wa Balaghna 'Ajalana Al-Ladhī 'Ajjalta Lanā Qāla An-Nāru Mathwākum Khālidīna Fihā 'Illā Mā Shā'a Al-Lahu 'Inna Rabbaka Ḥakīmun `Alīmun</p> | <p>وَيَوْمَ يَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ۖ يَا مَعْشَرَ الْجِنِّ قَدْ اسْتَكْثَرْتُمْ مِنَ الْإِنْسِ وَقَالَ أَوْلِيَاؤُهُمْ مِنَ الْإِنْسِ رَبَّنَا اسْتَمْتَعَ بَعْضُنَا بِبَعْضٍ ۖ وَبَلَّغْنَا أَجَلَنَا الَّذِي أَجَلْتَ لَنَا قَالَ النَّارُ مَثْوَاكُمْ خَالِدِينَ فِيهَا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ۖ</p> |
| <p>006-129 Wa Kadhalika Nuwallī Ba`ḍa Aẓ-Ẓālimīna Ba`ḍāan Bimā Kānū Yaksibūna</p> | <p>وَكَذَلِكَ نُؤَلِّي بَعْضَ الظَّالِمِينَ بَعْضًا ۖ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ</p> |
| <p>006-130 Yā Ma`shara Al-Jinni Wa Al- 'Insi 'Alam Ya'tikum Rusulun Minkum Yaquṣṣūna `Alaykum 'Āyā Tī Wa Yundhirūnakum Liqā'a Yawmikum Hādhā Qālū Shahidnā `Alā 'Anfusinā</p> | <p>يَا مَعْشَرَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ أَلَمْ يَأْتِكُمْ رَسُولٌ ۖ مِنْكُمْ يَفْصُونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِي وَيُنذِرُونَكُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَذَا قَالُوا شَهِدْنَا عَلَى أَنْفُسِنَا وَغَرَّتْهُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا</p> |

| | |
|---|--|
| <p>Wa Gharrat/humu Al-Ĥayā Atu Ad-Dunyā Wa Shahidū `Alá 'Anfusihim 'Annahum Kānū Kāfirīna</p> | <p>وَشَهِدُوا عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ أَنَّهُمْ كَانُوا كَافِرِينَ</p> |
| <p>006-131 Dhālika 'An Lam Yakun Rabbuka Muhlika Al-Qurá Bižulmin Wa 'Ahluhā Ghāfilūna</p> | <p>ذَٰلِكَ أَن لَّمْ يَكُن رَّبُّكَ مُهْلِكَ الْقُرَىٰ بِظُلْمٍ ۖ وَأَهْلَهَا غَافِلُونَ</p> |
| <p>006-132 Wa Likullin Darajātun Mimmā `Amilū Wa Mā Rabbuka Bighāfilin `Ammā Ya`malūna</p> | <p>وَلِكُلِّ ۖ دَرَجَاتٌ ۖ مِّمَّا عَمِلُوا وَمَا رَّبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا يَعْمَلُونَ</p> |
| <p>006-133 Wa Rabbuka Al-Ghanīyu Dhū Ar-Raĥmati 'In Yasha' Yudh/hibkum Wa Yastakhlif Min Ba`dikum Mā Yashā'u Kamā 'Ansha'akum Min Dhurrīyati Qawmin 'Ākharīna</p> | <p>وَرَبُّكَ الْغَنِيُّ ذُو الرَّحْمَةِ إِن يَشَأْ يُذْهِبْكُمْ وَيَسْتَخْلِفْ مِنْ بَعْدِكُمْ مَا يَشَاءُ كَمَا أَنشَأَكُمْ مِنْ ذُرِّيَّةٍ قَوْمٍ ۖ آخِرِينَ</p> |
| <p>006-134 'Inna Mā Tū`adūna La'ātin Wa Mā 'Antum Bimu`jizīna</p> | <p>إِنَّ مَا تُوْعَدُونَ لَآتٍ ۖ وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ</p> |
| <p>006-135 Qul Yā Qawmi A`malū `Alā Makānatikum 'Innī `Āmilun Fasawfa Ta`lamūna Man Takūnu Lahu `Āqibatu Ad-Dāri 'Innahu Lā Yufliĥu Až-Žālimūna</p> | <p>قُلْ يَا قَوْمِ اِعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَانَتِكُمْ إِنِّي عَامِلٌ ۖ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ مَنْ تَكُونُ لَهُ ۗ عَاقِبَةُ الدَّارِ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ</p> |
| <p>006-136 Wa Ja`alū Lillahi Mimmā Dhara'a Mina Al-Ĥarṭhi Wa Al-'An`ām Naṣībāan Faqālū Hādhā Lillahi Biza`mihim Wa Hadhā Lishurakā'inā Famā Kāna Lishurakā'ihim Falā Yaşilu 'Ilā Al-Lahi Wa Mā Kāna Lillahi Fahuwa Yaşilu 'Ilā Shurakā'ihim Sā'a Mā Yahkumūna</p> | <p>وَجَعَلُوا لِلَّهِ مِمَّا ذَرَأَ مِنَ الْحَرْثِ وَالْأَنْعَامِ نَصِيبًا ۖ فَقَالُوا هٰذَا لِلَّهِ بِزِعْمِهِمْ وَهٰذَا لِشُرَكَائِنَا فَمَا كَانَ لِشُرَكَائِهِمْ فَلَا يَصِلُ إِلَى اللَّهِ وَمَا كَانَ لِلَّهِ فَهُوَ يَصِلُ إِلَىٰ شُرَكَائِهِمْ سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ</p> |
| <p>006-137 Wa Kadhalika Zayyana Likathirin Mina Al-Mushrikina Qatla 'Awlādihim Shurakā'uuhum Liyurdūhum Wa Liyalbisū `Alayhim Dīnahum Wa Law Shā'a Al-Lahu Mā Fa`alūhu Faḍharhum Wa Mā</p> | <p>وَكَذَٰلِكَ زَيْنَ لِكَثِيرٍ ۖ مِنَ الْمُشْرِكِينَ قَتَلَ أَوْلَادِهِمْ شُرَكَاؤُهُمْ لِيُرُدُّوهُمْ وَلِيَلْبِسُوا عَلَيْهِمْ دِينَهُمْ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا فَعَلُوهُ ۗ فَذَرُّهُمْ وَمَا يَفْتَرُونَ</p> |

| | |
|---|---|
| Yaftarūna | |
| 006-138 Wa Qālū Hadhihi 'An`āmun Wa Ĥarthun Ĥijrun Lā Yaḥ`amuhā 'Illā Man Nashā'u Biza`mihim Wa 'An`āmun Ĥurrimat Žuhūrahā Wa 'An`āmun Lā Yadhkurūna Asma Al-Lahi `Alayhā Aftirā'an `Alayhi Sayajzihim Bimā Kānū Yaftarūna | <p> ۞ أَنْعَامٌ ۞ وَحَرَّتْ ۞ وَقَالُوا هَذِهِ حَجْرٌ ۞ لَا يَطْعَمُهَا إِلَّا مَنْ نَشَاءُ بِزَعْمِهِمْ وَأَنْعَامٌ حُرِّمَتْ ظُهُورُهَا وَأَنْعَامٌ ۞ لَا يَذْكُرُونَ إِسْمَ اللَّهِ عَلَيْهَا افْتِرَاءً عَلَيْهِ سَيَجْزِيهِمْ بِمَا كَانُوا يَفْتُرُونَ </p> |
| 006-139 Wa Qālū Mā Fī Buṭūni Hadhihi Al-'An`āmi Khāliṣatun Lidhukūrīnā Wa Muḥarramun `Alā 'Azwājīnā Wa 'In Yakun Maytatan Fahum Fīhi Shurakā'u Sayajzihim Waṣfahum 'Innahu Ĥakīmun `Alīmun | <p> وَقَالُوا مَا فِي بُطُونِ هَذِهِ الْأَنْعَامِ خَالِصَةٌ ۞ لِدُكُورِنَا وَمُحَرَّمٌ عَلَى أَزْوَاجِنَا وَإِنْ يَكُنْ مَيْتَةً ۞ فَهُمْ فِيهِ ۞ شُرَكَاءُ سَيَجْزِيهِمْ وَصَفَهُمْ إِنَّهُ ۞ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ۞ </p> |
| 006-140 Qad Khasira Al-Ladhīna Qatalū 'Awlādahum Safahāan Bighayri `Ilmin Wa Ĥarrāmū Mā Razaqahumu Al-Lahu Aftirā'an `Alā Al-Lahi Qad Dallū Wa Mā Kānū Muhtadīna | <p> قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ سَفَهًا ۞ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۞ وَحَرَّمُوا مَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ افْتِرَاءً عَلَى اللَّهِ قَدْ ضَلُّوا وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ </p> |
| 006-141 Wa Huwa Al-Ladhī 'Ansha'a Jannātin Ma`rūshātin Wa Ghayra Ma`rūshātin Wa An-Nakhla Wa Az-Zar`a Mukhtalifāan 'Ukuluhu Wa Az-Zaytūna Wa Ar-Rummāna Mutashābihāan Wa Ghayra Mutashābihin Kulū Min Thamarihi 'Idhā 'Athmara Wa 'Ātū Ĥaqqahu Yawma Ĥaṣādihi Wa Lā Tusrifū 'Innahu Lā Yuhibbu Al-Musrifīna | <p> وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَ جَنَّاتٍ ۞ مَعْرُوشَاتٍ ۞ وَغَيْرَ مَعْرُوشَاتٍ ۞ وَالنَّخْلَ وَالزَّرْعَ مُخْتَلِفًا أَكْلُهُ ۞ وَالزَّيْتُونَ وَالرُّمَّانَ مُتَشَابِهًا ۞ وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ ۞ كُلُوا مِنْ ۞ إِذَا أَثْمَرَ وَآتُوا حَقَّهُ ۞ يَوْمَ ۞ ثَمَرِهِ حَصَادِهِ ۞ وَلَا تُسْرِفُوا إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ </p> |
| 006-142 Wa Mina Al-'An`āmi Ĥamūlatan Wa Farshāan Kulū Mimmā Razaqakumu Al-Lahu Wa Lā Tattabī ū Khuṭuwāti Ash-Shayṭāni 'Innahu Lakum `Adūwun Mubīnun | <p> وَمِنَ الْأَنْعَامِ حَمُولَةٌ ۞ وَفَرَشَاتٌ ۞ كُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُواتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ ۞ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ ۞ </p> |
| 006-143 Thamāniyata 'Azwājin Mina Ad-Ḍa'ni Athnayni Wa Mina Al-Ma`zi | <p> ثَمَانِيَّةٌ أَزْوَاجٍ ۞ مِنَ الضَّأْنِ اثْنَيْنِ وَمِنَ الْمَعْزِ اثْنَيْنِ قُلِ الذَّكْرَيْنِ حَرَّمَ أُمَّ </p> |

| | |
|--|---|
| <p>Athnayni Qul 'Āldhdhakarayni Ĥarrama 'Ami Al-'Unthayayni 'Ammā A^{sht}amalat `Alayhi 'Arĥāmu Al-'Unthayayni Nabbi'ūnī Bi`ilmin 'In Kuntum Ṣādiqīna</p> | <p>الْأَنْثَيْنِ أَمَا اِسْتَمَلْتَ عَلَيْهِ أَرْحَامُ الْأَنْثَيْنِ نَبُّونِي بَعْلَمٍ ۖ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ</p> |
| <p>006-144 Wa Mina Al-'Ibili Athnayni Wa Mina Al-Baqari Athnayni Qul 'Āldhdhakarayni Ĥarrama 'Ami Al-'Unthayayni 'Ammā A^{sht}amalat `Alayhi 'Arĥāmu Al-'Unthayayni 'Am Kuntum Shuhadā'a 'Idh Waṣṣākumu Al-Lahu Bihadhā Faman 'Ažlamu Mimmani A^{ft}ará `Alá Al-Lahi Kadhibāan Liyuḍilla An-Nāsa Bighayri `Ilmin 'Inna Al-Laha Lā Yahdī Al-Qawma Až-Žālimīna</p> | <p>وَمِنَ الْإِبِلِ اِثْنَيْنِ وَمِنَ الْبَقَرِ اِثْنَيْنِ قُلْ الَّذَكْرَيْنِ حَرَّمَ أَمِ الْأَنْثَيْنِ أَمَا اِسْتَمَلْتَ عَلَيْهِ أَرْحَامُ الْأَنْثَيْنِ أَمْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ إِذْ وَصَّاكُمُ اللَّهُ بِهَذَا فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا ۖ لِيُضِلَّ النَّاسَ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ</p> |
| <p>006-145 Qul Lā 'Ajidu Fī Mā 'Ūhiya 'Ilayya Muĥarramāan `Alá Ṭā`imin Yaḥ'amuhu 'Illā 'An Yakūna Maytatan 'Aw Damāan Masfūhāan 'Aw Laĥma Khinzirin Fa'innahu Rijsun 'Aw Fisqāan 'Uhilla Lighayri Al-Lahi Bihi Famani Aḍṭurra Ghayra Bāghin Wa Lā `Ādin Fa'inna Rabbaka Ghafūrun Raĥīmun</p> | <p>قُلْ لَا أَجِدُ فِي مَا أُوحِيَ إِلَيَّ مُحَرَّمًا ۖ إِلَّا أَنْ يَكُونَ ۖ عَلَى طَاعِمٍ يَطْعَمُهُ مَيْتَةً أَوْ دَمًا ۖ مَسْفُوحًا أَوْ لَحْمَ خِنْزِيرٍ ۖ فَإِنَّهُ ۖ رِجْسٌ أَوْ فِسْقًا أُهِلَّ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ ۖ فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ ۖ وَلَا عَادٍ ۖ فَإِنَّ رَبَّكَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۖ</p> |
| <p>006-146 Wa `Alá Al-Ladhīna Hādū Ĥarramnā Kulla Dhī Žufurin Wa Mina Al-Baqari Wa Al-Ghanami Ĥarramnā `Alayhim Shuhūmahumā 'Illā Mā Ĥamalāt Žuhūrumā 'Awi Al-Ĥawāyā 'Aw Mā Akhtalaṭa Bi`ažmin Dhālika Jazaynāhum Bibaghyihim Wa 'Innā Laṣādiqūna</p> | <p>وَعَلَى الَّذِينَ هَادُوا حَرَّمْنَا كُلَّ ذِي ظُفُرٍ ۖ وَمِنَ الْبَقَرِ وَالْغَنَمِ حَرَّمْنَا عَلَيْهِمْ شُحُومَهُمَا إِلَّا مَا حَمَلَتْ ظُهُورُهُمَا أَوْ أَحْوَايَا أَوْ مَا اخْتَلَطَ بِعَظْمٍ ۚ ذَلِكَ جَزَاؤُهُمْ بِبَغْيِهِمْ وَإِنَّا لَصَادِقُونَ</p> |
| <p>006-147 Fa'in Kadhdhabūka Faqul Rabbukum Dhū Raĥmatin Wāsi`atin Wa Lā Yuraddu Ba'suhu `Ani Al-Qawmi Al-Mujrimīna</p> | <p>فَإِنْ كَذَّبُوكَ فَقُلْ رَبُّكُمْ ذُو رَحْمَةٍ وَإِسْعَةٍ ۖ وَلَا يُرَدُّ بَأْسُهُ ۖ عَنِ الْقَوْمِ الْمُجْرِمِينَ</p> |

| | |
|---|--|
| <p>006-148 Sayaqūlu Al-Ladhīna 'Ashrakū Law Shā'a Al-Lahu Mā 'Ashraknā Wa Lā 'Ābā'uunā Wa Lā Ĥarramnā Min Shay'in Kadhālika Kadhhaba Al-Ladhīna Min Qablihim Ĥattā Dhāqū Ba'sanā Qul Hal `Indakum Min `Ilmin Fatukhrījūhu Lanā 'In Tattabi`ūna 'Illā Až-Žanna Wa 'In 'Antum 'Illā Takhrūṣūna</p> | <p>سَيَقُولُ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَشْرَكْنَا وَلَا آبَاؤُنَا وَلَا حَرَمْنَا مِنْ شَيْءٍ ۚ كَذَلِكَ كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ حَتَّى ذَاقُوا بَأْسَنَا قُلْ هَلْ عِنْدَكُمْ مِنْ عِلْمٍ ۖ فَتُخْرِجُوهُ ۗ لَوْلَا أَنْ تَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ أَنْتُمْ إِلَّا تَخْرُصُونَ</p> |
| <p>006-149 Qul FaliĪlāhi Al-Ĥujjatu Al- Bālighatu Falaw Shā'a Lahadākum 'Ajma`īna</p> | <p>قُلْ فَلِلَّهِ الْحُجَّةُ الْبَالِغَةُ فَلَوْ شَاءَ لَهَدَاكُمْ أَجْمَعِينَ</p> |
| <p>006-150 Qul Halumma Shuhadā'akumu Al-Ladhīna Yash/hadūna 'Anna Al-Laha Ĥarrama Hādhā Fa'in Shahidū Falā Tash/had Ma`ahum Wa Lā Tattabi` 'Ahwā'a Al- Ladhīna Kadhhabū Bi'āyātinā Wa Al- Ladhīna Lā Yu'uminūna Bil-'Ākhirati Wa Hum Birabbihim Ya`dilūna</p> | <p>قُلْ هَلُمْ شُهَدَاءُكُمْ الَّذِينَ يَشْهَدُونَ أَنَّ اللَّهَ حَرَّمَ هَذَا فَإِنْ شَهِدُوا فَلَا تَشْهَدْ مَعَهُمْ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ وَهُمْ بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ</p> |
| <p>006-151 Qul Ta`ālaw 'Atlu Mā Ĥarrama Rabbukum `Alaykum 'Allā Tushrikū Bihi Shay'āan Wa Bil- Wālidayni 'Ihsānan Wa Lā Taqtulū 'Awlādakum Min 'Imlāqin Nahnu Narzuqukum Wa 'Iyāhum Wa Lā Taqrabū Al-Fawāḥisha Mā Žahara Minhā Wa Mā Baṭana Wa Lā Taqtulū An-Nafsa Allatī Ĥarrama Al-Lahu 'Illā Bil-Ĥaqqi Dhālikum Waṣṣākum Bihi La`allakum Ta`qilūna</p> | <p>قُلْ تَعَالَوْا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ إِلَّا تُشْرِكُوا بِهِ ۚ شَيْئًا ۚ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا ۚ وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ مِنْ إِمْلَاقٍ ۚ نَحْنُ نَرْزُقُكُمْ وَإِيَّاهُمْ وَلَا تَقْرَبُوا الْفَوَاحِشَ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطْنٌ وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ ذَلِكَُمْ وَصَاكُمْ بِهِ ۚ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ</p> |
| <p>006-152 Wa Lā Taqrabū Māla Al- Yatīmi 'Illā Bi-Atī Hiya 'Aḥsanu Ĥattā Yablughā 'Ashuddahu Wa 'Awfū Al- Kayla Wa Al-Mizāna Bil-Qiṣṭi Lā Nukallifu Nafsāan 'Illā Wus'ahā Wa 'Idhā Qultum Fā`dilū Wa Law Kāna Dhā Qurbā Wa Bi`ahdi Al-Lahi 'Awfū Dhālikum Waṣṣākum Bihi La`allakum</p> | <p>وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ حَتَّى يَبْلُغَ أَشُدَّهُ ۗ وَأَوْفُوا الْكَيْلَ وَالْمِيزَانَ بِالْقِسْطِ ۚ لَا تَكْلَفُ نَفْسًا ۚ إِلَّا وُسْعَهَا وَإِذَا قُلْتُمْ فَاعْدِلُوا وَلَوْ كَانَ دَا قُرْبَىٰ وَبِعَهْدِ اللَّهِ أَوْفُوا ذَلِكَُمْ وَصَاكُمْ بِهِ ۚ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ</p> |

| | |
|---|---|
| Tadhakkarūna | |
| 006-153 Wa 'Anna Hādhā Şirāṭī Mustaqīmāan Fa <u>A</u> ttabi`ūhu Wa Lā Tattabi`ū <u>A</u> s-Subula Fatafarraqa Bikum `An Sabīlihi <u>D</u> hālikum Waşşākum Bihi La`allakum Tattaqūna | وَأَنَّ هَذَا صِرَاطِي مُسْتَقِيمًا ۖ فَاتَّبِعُوهُ ۚ وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ بِكُمْ عَنْ سَبِيلِهِ ۗ ذَٰلِكُمْ وَصَّاكُمُ بِهِ ۚ لَعَلَّكُمْ تُتَّقُونَ |
| 006-154 <u>T</u> humma 'Ātaynā Mūsá <u>A</u> l- Kitāba Tamāmāan `Alá <u>A</u> l-Ladhī 'Aḥsana Wa Tafşīlāan Likulli <u>S</u> hay'in Wa Hudāan Wa Raḥmatan La`allahum Biliqā'i Rabbihim Yu'uminūna | ثُمَّ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ تَمَامًا عَلَى الَّذِي أَحْسَنَ وَتَفْصِيلًا ۗ لِكُلِّ شَيْءٍ ۖ وَهُدًى ۖ وَرَحْمَةً ۗ لَعَلَّهُمْ يَلْقَآءَ رَبَّهُمْ يُؤْمِنُونَ |
| 006-155 Wa Hadhā Kitābun 'Anzalnāhu Mubārakun Fa <u>A</u> ttabi`ūhu Wa <u>A</u> ttaqū La`allakum Turḥamūna | وَهَذَا كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ ۚ مُبَارَكٌ ۖ فَاتَّبِعُوهُ ۚ وَاتَّقُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ |
| 006-156 'An Taqūlū 'Innamā 'Unzila <u>A</u> l-Kitābu `Alá <u>T</u> ā'ifatayni Min Qablinā Wa 'In Kunnā `An Dirāsatihim Laghāfilīna | أَنْ تَقُولُوا إِنَّمَا أَنْزَلَ الْكِتَابُ عَلَى طَائِفَتَيْنِ مِنْ قَبْلِنَا وَإِنْ كُنَّا عَنْ دِرَاسَتِهِمْ لَغَافِلِينَ |
| 006-157 'Aw Taqūlū Law 'Annā 'Unzila `Alaynā <u>A</u> l-Kitābu Lakunnā 'Ahdā Minhum Faqad <u>J</u> ā'akum Bayyinatum Min Rabbikum Wa Hudāan Wa Raḥmatun Faman 'Aẓlamu Mimman Kadhdhaba Bi'āyāti <u>A</u> l-Lahi Wa Şadafa `Anhā Sanajzī <u>A</u> l-Ladhīna Yaşdifūna `An 'Āyātinā <u>S</u> ū'a <u>A</u> l- ' <u>A</u> dḥābi Bimā Kānū Yaşdifūna | أَوْ تَقُولُوا لَوْ أَنَّا أَنْزَلْنَا الْكِتَابَ لَكُنَّا أَهْدَى مِنْهُمْ فَقَدْ جَاءَكُمْ بَيِّنَةٌ ۖ مِنْ رَبِّكُمْ وَهُدًى ۖ وَرَحْمَةً ۖ فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَذَّبَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَصَدَفَ عَنْهَا سَنَجْزِي الَّذِينَ يَصْدِفُونَ عَنْ آيَاتِنَا سُوءَ الْعَذَابِ بِمَا كَانُوا يَصْدِفُونَ |
| 006-158 Hal Yanżurūna 'Illā 'An Ta'tiyahumu <u>A</u> l-Malā'ikatu 'Aw Ya'tiya Rabbuka 'Aw Ya'tiya Ba`du 'Āyāti Rabbika Yawma Ya'tī Ba`du 'Āyāti Rabbika Lā Yanfā`u Nafsāan 'Īmānuhā Lam Takun 'Āmanat Min Qablu 'Aw Kasabat Fī 'Īmānihā <u>K</u> hayrāan Qul <u>A</u> ntažirū 'Innā Muntažirūna | هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ تَأْتِيَهُمُ الْمَلَائِكَةُ أَوْ يَأْتِي رَبُّكَ أَوْ يَأْتِي بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ يَوْمَ يَأْتِي بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ لَا يَنْفَعُ نَفْسًا ۖ إِيْمَانُهَا لَمْ تَكُنْ أَمْنًا مِنْ قَبْلُ أَوْ كَسَبَتْ فِي إِيْمَانِهَا خَيْرًا ۗ قُلْ إِنْتَظِرُوا إِنَّا مُنْتَظِرُونَ |

| | |
|---|---|
| <p>006-159 'Inna Al-Ladhīna Farraqū Dīnahum Wa Kānū Shiya`ān Lasta Minhum Fī Shay'in 'Innamā 'Amruhum 'Ilā Al-Lahi Thumma Yunabbi'uhum Bimā Kānū Yaf'alūna</p> | <p>إِنَّ الَّذِينَ فَرَّقُوا دِينَهُمْ وَكَانُوا شِيَعًا ۗ لَسْتُ مِنْهُمْ فِي شَيْءٍ ۖ إِنَّمَا أَمْرُهُمْ إِلَى اللَّهِ ثُمَّ يُنَبِّئُهُمْ بِمَا كَانُوا يَفْعَلُونَ</p> |
| <p>006-160 Man Jā'a Bil-Ĥasanati Falahu `Ashru 'Amthālihā Wa Man Jā'a Bis-Sayyi'ati Falā Yujzā 'Illā Mithlahā Wa Hum Lā Yuẓlamūna</p> | <p>مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ ۖ عَشْرٌ أَمْثَلِهَا وَمَنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ فَلَا يُجْزَى إِلَّا مِثْلَهَا وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ</p> |
| <p>006-161 Qul 'Innanī Hadānī Rabbī 'Ilā Şirāṭin Mustaqīmīn Dīnāan Qiyamāan Millata 'Ibrāhīma Ĥanīfāan Wa Mā Kāna Mina Al-Muṣhrikīna</p> | <p>قُلْ إِنِّي هَدَانِي رَبِّي إِلَى صِرَاطٍ ۖ مُسْتَقِيمٍ ۖ دِينًا ۖ قِيمًا ۖ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا ۖ وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ</p> |
| <p>006-162 Qul 'Inna Şalātī Wa Nusukī Wa Maḥyāya Wa Mamātī Lillahi Rabbi Al-'Ālamīna</p> | <p>قُلْ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ</p> |
| <p>006-163 Lā Sharīka Lahu Wa Bidhalika 'Umirtu Wa 'Anā 'Awwalu Al-Muslimīna</p> | <p>لَا شَرِيكَ لَهُ ۖ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ</p> |
| <p>006-164 Qul 'Aghayra Al-Lahi 'Abghī Rabbāan Wa Huwa Rabbu Kulli Shay'in Wa Lā Taksibu Kullu Nafsin 'Illā `Alayhā Wa Lā Taziru Wāziratun Wizra 'Ukhrā Thumma 'Ilā Rabbikum Marji`ukum Fayunabbi'ukum Bimā Kuntum Kuntum Fīhi Takhtalifūna</p> | <p>قُلْ أَغْيَرَ اللَّهُ أَبْغِي رَبًّا ۖ وَهُوَ رَبُّ كُلِّ شَيْءٍ ۖ وَلَا تَكْسِبُ كُلُّ نَفْسٍ إِلَّا عَلَيْهَا وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ ۖ وَزِرَّ أُخْرَىٰ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ مَرْجِعُكُمْ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ فِيهِ ۖ تَخْتَلِفُونَ</p> |
| <p>006-165 Wa Huwa Al-Ladhī Ja`alukum Khalā'ifa Al-'Arđi Wa Rafa`a Ba`ḍakum Fawqa Ba`ḍin Darajātin Liyabluwakum Fī Mā 'Ātākum 'Inna Rabbaka Sarī`u Al-'Iqābi Wa 'Innahu Laghafūrun Raḥīm</p> | <p>وَهُوَ الَّذِي جَعَلَكُمْ خَلَائِفَ الْأَرْضِ وَرَفَعَ بَعْضَكُمْ فَوْقَ بَعْضٍ ۖ دَرَجَاتٍ ۖ لِيَبْلُوكُمْ فِي مَا آتَاكُمْ إِنَّ رَبَّكَ سَرِيعُ الْعِقَابِ وَإِنَّهُ ۖ لَغَفُورٌ ۖ رَحِيمٌ ۖ</p> |